



Plazas públicas Crece fuerza de PUEBLO UNIDO



Miles de turrialbeños se reunieron este domingo a un costado del parque para escuchar la voz esperanzadora de los candidatos de Pueblo Unido.

La afluencia de simpatizantes a las plazas públicas de PUEBLO UNIDO creció notablemente el pasado fin de semana en Turrialba, Guápiles y León XIII de Tibás.

Pags. 2 y 3

Ejército salvadoreño culpable de asesinato de jesuitas

Pág. 13

Padre Ignacio Ellacuría, asesinado el 16 de noviembre de 1989



Monseñor Alfonso Coto, Obispo de Limón.

Limón: Iglesia defiende a los trabajadores

pág. 5

Especial:

Informe del Ministerio Público sobre La Penca

Pág. -8-9-10

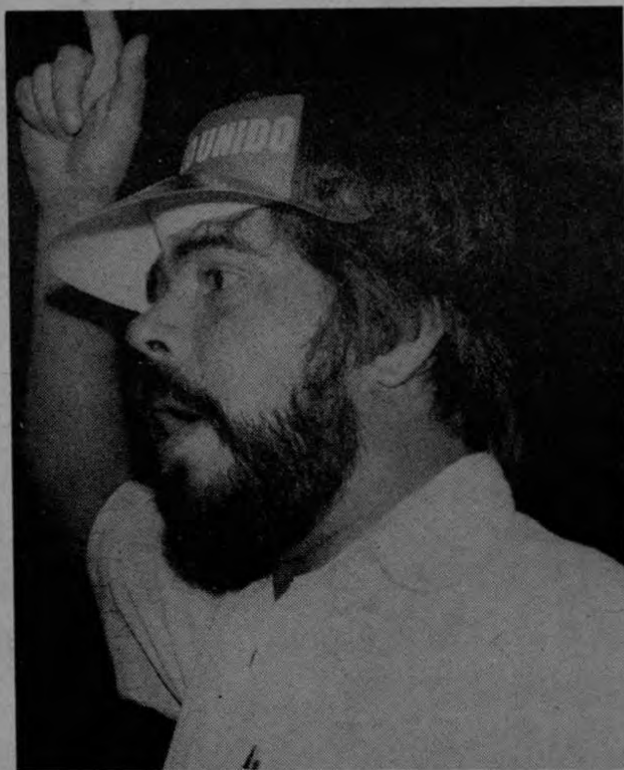
Crece el apoyo a



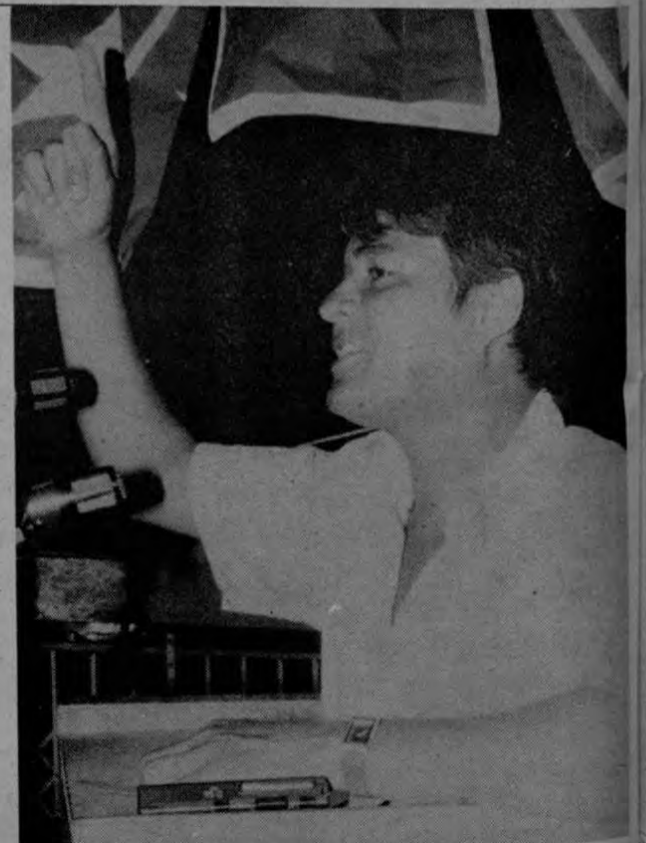
El sábado en Guápiles, igual que el viernes en León XIII y el domingo en Turrialba, Pueblo Unido agrupó en sus plazas públicas a gran número de simpatizantes, marcando un giro de ascenso en una campaña electoral que la coalición ha afrontado sin disponer de un solo centavo de deuda política.



El profesor Orlando Alvarez, candidato a regidor, dijo en Guápiles que todo el pueblo conoce a los representantes de Pueblo Unido por sus luchas junto a los campesinos y las comunidades que demandan tierra, caminos y mejores servicios.



Como médico y compañero de tantos luchadores de Pueblo Unido, voy a la Asamblea Legislativa a pelear por la vida de los trabajadores, por el derecho a la salud, a vivienda y alimentación, expresó el Dr. Elihonay Arias, candidato a diputado por Limón, en la plaza pública de Guápiles.



Guillermo Brenes, dirigente sindical y comunal que encabeza la papeleta de regidores del cantón de Turrialba, manifestó que la trayectoria de Pueblo Unido en la Municipalidad, sus luchas por mejor servicio de agua pero sin medidores, por vivienda y caminos, es la mejor garantía para el pueblo trabajador.

...a Pueblo Unido

Las plazas públicas de Turrialba, Guápiles y León XIII el pasado fin de semana, marcaron un giro de ascenso en la campaña de Pueblo Unido.

La coalición Pueblo Unido logró vencer dificultades de una campaña sin deuda política para reunir importantes conglomerados de simpatizantes en Guápiles, Turrialba y la Ciudadela León XIII de Tibás, el pasado fin de semana.

La imposibilidad de financiar transporte, espectáculos y propaganda, como hacen los partidos Liberación y Unidad, habían mantenido a Pueblo Unido con una participación modesta en las plazas públicas, situación que varió completamente los días viernes, sábado y domingo pese a que persisten los problemas económicos.

Grupos de simpatizantes han aprendido a agenciárselas para resolver en cada lugar los asuntos de transporte, las invitaciones a los vecinos y otros detalles, a fin de manifestar en las plazas públicas el apoyo de los trabajadores a Pueblo Unido.

El creciente apoyo a Pueblo Unido en las plazas públicas elevó el optimismo en las filas de la coalición y fortaleció las expectativas de elegir un buen número de diputados y regidores.

Dr. Camacho: precios suben más que los salarios

El candidato a la Presidencia de la República, Dr. Daniel Camacho dijo en las plazas públicas de Pueblo Unido que los reajustes de salarios de los últimos años han sido menores que los aumentos de precios.

"Los señores del gobierno y del partido de gobierno hablan de bonanza, pero quienes vivimos de un salario sabemos que ganamos cada día menos, que cada día es menos lo que podemos comprar", aseguró el Dr. Camacho.

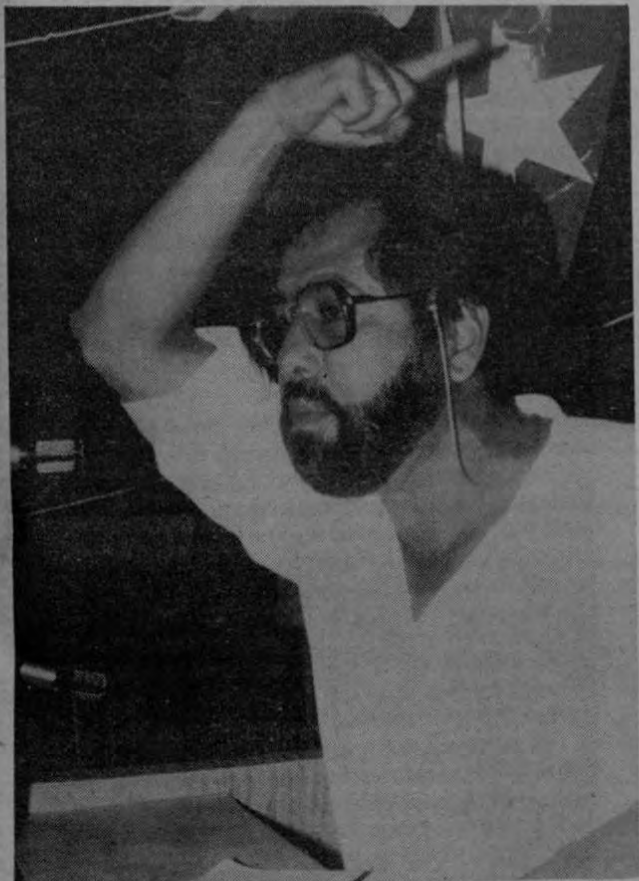
"Si nosotros estamos perdiendo nuestros salarios, si recibimos menos es porque alguien se está dejando lo que nos quitan a nosotros", agregó el candidato de Pueblo Unido.

Camacho señaló que quienes se enriquecen más a costa de los asalariados, de los campesinos y pequeños propietarios, son los grandes empresarios, los exportadores y las compañías extranjeras, con la protección de políticas económicas impulsadas por Liberación y por la Unidad.

Por eso -indicó- necesitamos elegir a muchos diputados y regidores de Pueblo Unido que vayan a la Asamblea Legislativa y a las Municipalidades a luchar por la defensa del salario, contra la corrupción y por el mejoramiento de las condiciones de vida del pueblo.



El Dr. Daniel Camacho, candidato a la Presidencia de la República, dijo que los asalariados ganan hoy menos que años atrás porque los aumentos de precios son mayores que los reajustes de salarios.



Pusimos el pecho en la dura lucha por la vivienda, hemos trabajado para hacer realidad un gran proyecto en Turrialba, siempre hemos estado a la par de los campesinos y los obreros, de los ancianos y las mujeres que necesitan apoyo, y esas mismas son las luchas que vamos a dar por Turrialba y por todo Cartago en la Asamblea Legislativa, expresó el candidato a Diputado Oscar Aguilar en el acto público que celebró Pueblo Unido el domingo en Turrialba.



Vecinos de la Ciudadela León XIII de Tibás se concentraron el viernes para manifestarle su apoyo a la coalición Pueblo Unido. Cantores populares animaron la plaza pública.

Pido la palabra

Obligada
aclaración

Oscar Madrigal Jiménez

Sin abusar del espacio periodístico considero indispensable aclarar que doña Beatriz Ferreto me pone a decir cosas que no he afirmado en ninguna parte. No he escrito por ningún lado que los métodos policíacos-represivos que se aplicaron en el pasado fueron la causa de la división del Partido. Ellos son consecuencia de una concepción política que se asemeja mucho al stalinismo.

El hijo de Manuel Mora pretendió presentar al "morismo" como el antecedente de la "perestroika" y la renovación en Costa Rica, cuando él fue el principal promotor de la aplicación de la política represiva en el Partido. A eso era, en síntesis, a lo que me referí en el artículo de Adelante.

Deducir de ello otra cosa es abusivo y ayuda a los que están interesados y en campaña abierta contra los acuerdos del XVI Congreso del Partido.

Hay que tener cuidado, porque la obsesión ante los cambios puede llevar a justificar e incluso defender una concepción que produjo la represión, la persecución y las violaciones a la democracia en la vida interna de nuestra Organización.

¿No le es parecido a doña Beatriz todo esto con los métodos represivos utilizados por Ceacescu y otros dirigentes de los países socialistas que ahora conocemos en toda su magnitud?

Pido la palabra

Acercas de la denominada "renovación"

MSc. Fernando Zúñiga Umaña

La forma de ver el mundo de un sujeto puede tener cambios significativos a través del tiempo, las razones de ello no son solamente objetivas, también responden a criterios subjetivos. Explicarlas es una labor difícil en la cual se tienen que considerar gran cantidad de factores. Menos dificultoso es explicar estos cambios cuando se producen en un grupo, dado que en este caso privan en menor cuantía los aspectos subjetivos.

Esto lo introduzco, dado que el nuevo paradigma de la "renovación" impulsado por la dirigencia soviética ha calado hondo en buena parte de los dirigentes del Partido Vanguardia Popular, pero no como respuesta a un desarrollo del conocimiento basado en la propia experiencia, sino más bien como una asimilación directa de un proyecto exógeno, del cual no se ha dado una explicación adecuada.

La URSS ha torjado desde la muerte de Lenin un proceso de burocratización, que aunado al inmenso aparato improductivo de armas, la han llevado paulatinamente a la trampa del estancamiento económico. La perestroika, más que una inspiración filosófica de Gorbachov, fue el inicio de un proceso para salir de esta crisis.

Entre los principales objetivos de la dirigencia soviética está una alianza incondicional con EE.UU. que permita acabar con la "guerra fría" y así disminuir en forma significativa la producción de armas. Esta alianza provoca adicionalmente una apertura con la totalidad de países capitalistas desarrollados, abriéndole nuevos mercados donde colocar sus productos y de donde poder trasladar tecnología avanzada. Campo en que la burocracia -no el marxismo-leninismo- los ha rezagado.

Como objetivo -indisoluble al anterior- debe la URSS propiciar cambios en sus satélites de Europa Oriental, obligándolos a abrirse al capitalismo y haciéndolos menos dependien-

tes del intercambio "intersocialista". La actitud soviética, encabezada por Gorbachov, ha podido en menos de un año destruir importantes logros del socialismo, dejando en Europa Oriental sistemas amorfos, dependientes de los arreglos entre la URSS y EE.UU. Polonia, Bulgaria, Checoslovaquia, Hungría, Alemania Democrática y Rumania se encuentran perfiladas hacia la destrucción de sus sistemas y hacia el subdesarrollo dependiente. ¡Buen mercado de explotación para el nuevo imperio capitalista!

¿Y qué le espera a nuestra región? Algunos esperan la declinación ante el imperio. La órdenes ya han sido dadas. A Ortega le llegaron a San Isidro de Coronado. Poco podía hacer ante tan comprometedor situación. El FMLN lo sabrá comprender. Pero lo más increíble de este asunto, es el hecho de que dirigentes del Partido Vanguardia Popular estén esperando la inclinación de Fidel Castro, y argumenten que su actitud consecuente y digna no es más que producto de su dogmatismo y abuso de poder. ¡Qué falta de visión señor Olivares!

Es difícil creer en la caída de Fidel, aunque los acontecimientos recientes en Europa Oriental llevan al pesimismo. Pero creer que una posible caída del líder cubano será producto de un proceso necesario de renovación: ¡jamás!... Y no porque la verdadera renovación sea innecesaria, sino porque tal caída será consecuencia de la política de las potencias, las cuales buscan abrir una nueva era a expensas del sacrificio del proyecto socialista y dando espacio para el establecimiento de un sistema mundial hegemónico por un capitalismo, más voraz, más explotador y más incontrolable.

No será dicha caída el resultado de un pensamiento renovador latinoamericano, más bien lo será de la descarada y abierta repartición del mundo que reafirmaron las superpotencias en la cumbre de Malta a bordo de un lujoso yate, irónicamente denominado Gorki.

Pido la palabra

El ideal prostituido

Ernesto Rodríguez Soto

Abocarse a identificar nuestro discurso político, en medio del proceso que se vive internacionalmente, no es solo complejo, sino poco probable mientras este proceso no alcance estadios superiores definitivos. No solo por el estereotipo fracasado de los gobiernos del "socialismo realmente existente", sino por la ausencia en nuestro seno de verdadera madurez política que nos permite procurar un punto de encuentro sobre al menos lo esencial del balance de la crisis de este "socialismo", que queramos o no, ha sido el único históricamente concretado. Pero la supervivencia del Partido, como Partido, depende en parte de ello, y por doloroso que sea debemos procurar hacerlo desde posiciones de tolerancia y sensatez. Por ello creo que no debemos más que reconocer a aquellos que motivan a la discusión, independientemente de sus tesis, el esfuerzo merece tal reconocimiento.

Recientemente se publicó un artículo por uno de los funcionarios del periódico, que me llama la atención por su contenido. Partiendo del hecho ineludible de la crisis política de los regímenes de Europa del Este, la cual aún no ha terminado su camino, nadie puede pensar en reivindicar la generabilidad de un sistema que ha mostrado a claras luces que posibilitó la corrupción, el asesinato, el enriquecimiento de unos y

el doloroso sufrimiento de muchos por la represión: persecución y negación de los derechos fundamentales del hombre. Pero tampoco puede asumirse ante la vulgar prostitución de tan nobles ideales, la actitud de la señorita reprimida que al verse libre no se detiene ante nada, incluso ante la negación de sus propios valores. Así, el señor Olivares, dirigente de nuestro partido, a mi parecer es incapaz de articular una crítica seria y con contenido, al recurrir a la generalización y a los conceptos no demostrados en el artículo -independientemente de su posibilidad de confirmación-. Así Fidel (no el proceso cubano, ya que su esencia es un hombre dentro del discurso de este señor) ya no es Fidel (para usar un concepto de Guillermo Fernández, editorialista de La Nación -13-1-90 pág. 14A), no Fidel ya no es el mismo del 59, ni de principios de los sesenta, pero señor, ¿dónde ha estado usted estos veinticinco años en que Fidel ya no es Fidel que no le he oído? Efectivamente tengo reservas del "socialismo" cubano, pero puedo concretar si bien no es materia del presente, a manera de ejemplo la causa 01 del Tribunal Especial Militar de Cuba de 1989, con la violación al debido proceso y al derecho de defensa, derechos de los que debe gozar todo hombre por su sola condición de tal. Para mencionar uno de los pocos aspectos en que puedo discutir seriamente sobre el tema. Pero de ahí a su artículo donde "dogma" y "poder" son conceptos meramente enunciados, donde "democratización" y "periodicidad" son vacuos de por sí. Donde PCUS sigue teniendo el mismo valor sacramental, y se define como asentado y poderoso partido; cuyo eje es una infernal burocracia, lo cual se omite a saber por qué, pronosticando su "fracaso" de no abrirse al multipartidismo (habrá que ver si su noción de multipartidismo es tan excluyente como el rumano, donde los comunistas han sido proscritos). Por lo que, señor Olivares, le manifiesto mi admiración por su valor, ha dado usted un paso necesario. Por demás coincido en la necesidad de que los diferentes sectores al interior del Partido se identifiquen, tal vez no como tendencias, (pero es reconocer una realidad que de hecho ya existe dentro de la seria crisis que vive el Partido)

Me resta decir que abrigo serias dudas sobre sus afirmaciones, tales como que los pueblos sabrán defender las conquistas del socialismo, toda vez que el ejemplo polaco con su política económica fondomonetarista me impide aceptar sus conclusiones. Dudo también en que el análisis del proceso cubano deba ser desde la óptica del caudillo todopoderoso, son públicas las denuncias de corrupción, narcotráfico y otros males en el seno del Gobierno cubano. No niego el papel del líder, sino que pretendo ir más allá porque es un Gobierno, y es un proceso, al igual que lo es el soviético en donde hoy rebotan dentro del PCUS muchos que por largas décadas fueron cómplices de lo que hoy adjuran. En fin, don César, tal vez en la futura trinchera de que habla no quepamos todos, y la forma de valorar estos procesos, tal vez nos lleve a puntos muy distantes. Al menos en cuanto a Cuba, para mí sigue siendo un ejemplo para los latinoamericanos, aún con todas sus deficiencias y problemas.

Pido la palabra

Más claridad
y menos epítetos

José Miguel Moya Guzmán

El editorial de "La Nación" del 8 de enero, arremetiendo una vez más contra la Revolución Cubana, cita un denominado "Partido Pro Derechos Humanos en Cuba", así como un par de manifiestos de figuras como Walesa, Vargas Llosa y otros, pidiendo un plebiscito y otras bondades para los contrarrevolucionarios cubanos.

Paralelo a esto, "Adelante" publica un artículo en que César Olivares, luego de utilizar contra Fidel una serie de epítetos similares a los de "La Nación", llama a sepultar definitivamente las tesis de la dictadura del proletariado, del monopartidismo disfrazado o declarado y del partido sustituto de la clase obrera.

Para hablar de cosas concretas, tómese las siguientes citas de un reciente discurso de Fidel:

"Se ha proclamado que el socialismo debía perfeccionarse; nadie puede oponerse a este principio que es inherente y de constante aplicación a toda obra humana. Pero, ¿es acaso abandonando los más elementales principios del marxismo-leninismo que puede perfeccionarse el socialismo? ¿Por qué las llamadas reformas tienen que marchar en un sentido capitalista? Si tales ideas tuviesen un carácter revolucionario, como algunos pretenden, ¿por qué reciben el apoyo unánime y exaltado de los dirigentes del imperialismo?"

"El imperialismo hoy invita a los países socialistas de Europa a convertirse en receptores de sus excedentes de capital, desarrollar el capitalismo y participar en el saqueo de los países del Tercer Mundo".

"Se nos habla de paz. Pero ¿de qué paz se trata? ¿De la paz entre las grandes potencias, mientras el imperialismo se reserva el derecho a intervenir abiertamente y a agredir a los países del Tercer Mundo?". (Esto lo citó Fidel antes de la invasión a Panamá).

Sería conveniente que en una futura publicación César fuera más concreto, por ejemplo respondiendo con claridad a las citadas interrogantes -salvo la primera, que ya parece haberla dejado más o menos clara.

En lo referente a nuestro país -que por cierto es lo que más debiera preocuparnos-, me parece que las últimas sugerencias de César debieran ser discutidas ampliamente en las bases.

Foro de Adelante

El semanario Adelante inaugurará el próximo mes el Foro de Adelante, como un centro de debate permanente acerca de los problemas que viven los países socialistas.

El Foro tendrá dos modalidades: una es la mesa redonda, donde participan dos o más expositores mientras el público tendrá derecho a hacer preguntas. Otro: debate abierto, donde los participantes tienen derecho a exponer sus puntos de vista sin restricciones.

La primera mesa redonda tendrá lugar este jueves 8, a las 7 de la noche en la sede del Comité Central del PVP. Participarán Oscar Madrigal y Fernando Zúñiga con el tema: "¿Hacia dónde van los países socialistas?".

El lunes siguiente (12 de febrero) realizaremos el debate sobre el mismo tema.



Walter Fava

Persecución sindical en el INS

La Administración General del Instituto Nacional de Seguros ha iniciado la persecución de tres ex miembros de la junta directiva de la Unión del Personal del Instituto (UPINS), denunció a Adelante Walter Fava, secretario de conflictos del sindicato.

El dirigente dijo que se pretende juzgar a los sindicalistas mediante procedimientos arbitrarios y unilaterales, que los dejaría en un estado de indefensión total, pues es la administración la que acusa, la que aporta las pruebas, los juzga, decide y ejecuta.

Los dirigentes sindicales Nelson Gould, Norman Rosabal y Fredy Sandí, miembros de la anterior junta directiva fueron acusados por la Administración por abandono del trabajo y uso indebido de vehículos oficiales del INS.

El dirigente Walter Fava aseguró que lo de abandono del trabajo no existe, por cuanto todos los miembros

de la Junta Directiva de UPINS cuentan con la licencia que les permite dedicarse a tiempo completo a la labor sindical, sin que eso signifique abandono del trabajo.

"Con respecto al uso de vehículos, los dirigentes sindicales podemos hacer uso de ellos para realizar nuestro trabajo", afirmó. Hasta ahora solo el ex secretario general, Nelson Gould, ha sido acusado formalmente mediante el levantamiento de expediente administrativo, sin embargo el objetivo que persigue la administración es limitar las licencias sindicales y el uso del vehículo; con eso también limitar el trabajo del sindicato", dijo el secretario de conflictos.

Negociaciones en peligro

Walter Fava agregó que en estos

momentos las negociaciones por mejoras salariales y convención colectiva se encuentran muy avanzadas. "sin embargo señaló, si este conflicto no se soluciona pronto, lo que hemos logrado hasta ahora podría verse afectado".

En la negociación los trabajadores plantean la equiparación con el costo de la vida y el acatamiento de las disposiciones de Servicio Civil para los sectores profesionales y técnico-administrativos. Además, demandan estabilidad laboral, fuero sindical y la modificación de las condiciones internas de escala salarial en la institución.

"Lo primero es que el Ministerio de Trabajo se pronuncie lo más pronto posible sobre la denuncia de persecución sindical, para que las negociaciones no se vean afectadas", concluyó el dirigente de UPINS.

Trabajadores del MOPT realizarán paro nacional

Los trabajadores del Ministerio de Obras Públicas y Transportes, (MOPT) realizarán un paro nacional el lunes 19 de febrero, si las autoridades de la institución no hacen efectivo el convenio laboral firmado en setiembre del año anterior.

En esa oportunidad el viceministro Edgar Meléndez llegó a un acuerdo con las organizaciones sindicales de los trabajadores (ASOTOP, ATEMOP, UNATROPIT, UNEMOP, ANEP), en el cual se garantizaba el aumento por concepto de viáticos (corrido), el pago por dedicación exclusiva para técnicos y técnicos profesionales, equiparación salarial, recalificación de puestos y asesoría legal para operadores de maquinaria y equipo que tuvieran accidentes.

Johnny García, secretario general de la ANEP y miembro de la Comisión de Estudios, Análisis y Solución de los Problemas

del MOPT, dijo a Adelante que las autoridades del Ministerio no han cumplido con lo acordado y la situación ya se hace imposible para los trabajadores, que han decidido tomar medidas de presión.

"No contento con el incumplimiento de los acuerdos, el ministerio intenta ahora dividir a los trabajadores mediante la convocatoria de sindicatos por separado, sin embargo no lo ha logrado por cuanto el movimiento es fuerte y cuenta con el apoyo de todos los trabajadores de la institución", dijo el dirigente sindical.

Las autoridades aseguraron que ya se dio el decreto mediante el cual se equiparan los viáticos de acuerdo a los que rigen en la Contraloría, sin embargo las organizaciones sindicales aclararon que no solo no se han hecho efectivas, sino que no se incluyeron los viáticos corridos y

solo se hizo con los viáticos ocasionales.

"El caso del pago por dedicación exclusiva aun está sin decidir y no se aplica la equiparación salarial que, de acuerdo con el convenio firmado en setiembre, debió empezar a regir ocho días después de la firma. El pago de horas extra, el transporte de los trabajadores, la aplicación del horario y el mismo sistema operativo del Ministerio tampoco se ha hecho efectivo", dijo el dirigente de la ANEP.

Los trabajadores han realizado concentraciones frente a la oficina del ministro "nos mantendremos en pie de lucha, realizando piquetes hasta el día del paro nacional. Después analizaremos que acciones seguir en caso de que las autoridades del Ministerio no tomen en serio nuestras demandas", concluyó Johnny García.



Johnny García

Juzgado de San Carlos Solicitan extradición de John Hull

Por decisión judicial del Lic. Máximo Esquivel Carranza, el Juzgado de Instrucción de San Carlos hizo solicitud formal ante el gobierno de los Estados Unidos para que sea detenido y extraditado a Costa Rica el empresario John Hull, bajo el cargo de realizar actos hostiles contra el Estado.

A John Hull se le nombra en el informe del agente fiscal Jorge Chavarría como el autor intelectual del atentado de La Penca, ocurrido el 30 de mayo de 1984, donde murieron varios periodistas nacionales y extranjeros y otros resultaron gravemente heridos, durante una con-

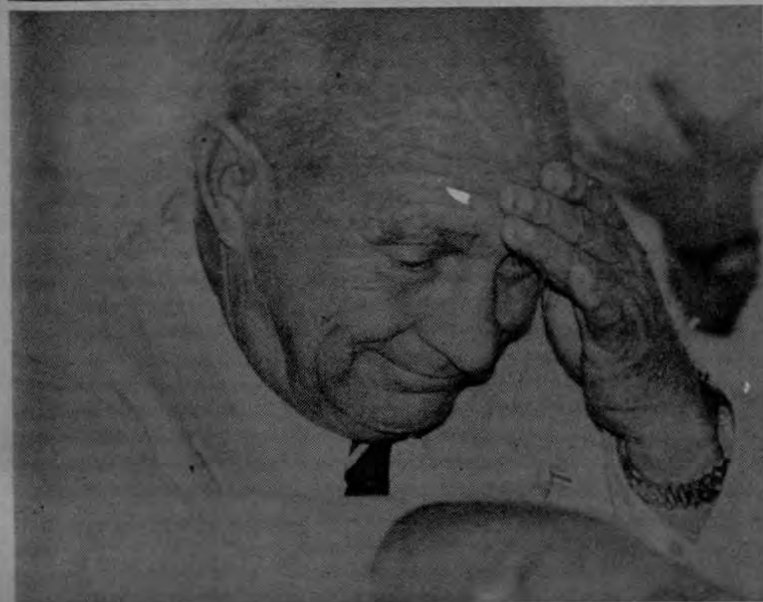
ferencia de prensa con Edén Pastora.

En marzo de 1989 el Tribunal Superior Penal de Alajuela le otorgó, bajo fianza de tres millones de colones, la excarcelación al empresario estadounidense nacionalizado costarricense, con el impedimento de salir del país por seguirse una causa judicial. Sin embargo las autoridades nacionales no le impidieron la salida y Hull se encuentra desde hace varios meses en el estado de Indiana, Estados Unidos.

En el informe del fiscal Chavarría se cita a Hull como el contacto y enlace en el trasiego de armas y

drogas para la contrarrevolución nicaragüense. Es en la finca de Hull donde se descargaban armas y se cargaban los aviones con cocaína, donde se entrenaban los contras, fue a la vez cuartel general desde donde se montó el atentado contra Pastora en La Penca.

Hasta el momento el Gobierno de los Estados Unidos ha negado la extradición de John Hull, mientras el Gobierno costarricense no ha hecho esfuerzos por lograr traer al narcotraficante para que haga frente a las causas judiciales que se le siguen en el país.



John Hull

Punto de vista



Pido la palabra

Fui acusado de asesinar a un hombre que está vivo

Marco Antonio Morera
(Carazo)

El lunes 15 de enero se iba a realizar en Pavones una reunión política de nuestro glorioso partido Pueblo Unido en la que participarían el candidato a diputado Lic. Cordero Croceri, así como Alvaro Rojas Valverde, Antonio González, Renier Canales y otros candidatos.

A eso de las tres y media iba yo junto con otros dos compañeros a la reunión, y al llegar a un puente fui sorprendido por dos oficiales de la Guardia de Asistencia Rural que estaban escondidos a la orilla del camino a escasos 300 metros de donde se iba a llevar a cabo la reunión.

Me salieron al estilo de asalto o emboscada; yo traté de alegar mis derechos de acuerdo con mi experiencia, pero fue inútil. Me mostraron unos papeles que alegaban una "Orden de captura" para mí. Yo traté de defenderme con palabras, pero decían que tenían que llevarme para Gólfito.

Tuve que acceder mientras los otros compañeros dieron aviso e inmediatamente se organizó una caravana para ir a mi rescate. Cuando yo vi al grupo me planté y no di un paso más, y tras el enojo de los dos gorilas me senté en una

piedra hasta que llegaron los compañeros. Al frente de ellos iba don José Rafael Cordero Croceri.

El Lic. Cordero Croceri se identificó como abogado y habló por mí en medio de la calle; los guardias no querían soltarme, pero tuvieron que ceder debido a la presión de los compañeros. Gracias a ellos pude participar en la reunión.

Al día siguiente fui a Gólfito en compañía del Lic. Cordero Croceri a rendir declaración. Allí me enteré que me acusaban de haber matado a una persona que está bien viva, trabajando en un negocio en La Virgen de Sábalo. Solo esto les faltaba inventar a esta gente tan corrupta, esos que persiguen a los campesinos de Pavones. Esa es la forma en que ellos tratan a los que estamos luchando por un ideal y un pedazo de tierra.

Mucho se ha hablado de Pavones pero no me cansaré de denunciar a esta mafia, cuyo jefe se encuentra aquí en Pavones, apoyados por la Guardia Rural y el Poder Judicial.

Aprovecho la oportunidad para dar mi agradecimiento al Lic. José Rafael Cordero Croceri.

El imperialismo sin careta

Arnoldo Ferreto

EE.UU. en el "centro de los dramáticos acontecimientos de Panamá, Polonia y Checoslovaquia

El subtítulo de este breve comentario lo tomo del discurso sobre "Estado de la nación", pronunciado por el Presidente George Bush en Washington a fines de enero de este año. Como dicen los abogados "a confesión de parte, relevo de pruebas". Surge a quemarropa la pregunta: ¿podemos avalar, entonces, calificándolos como "democráticos esos acontecimientos"? ¿Desde cuando los luchadores antimperialistas, y con mayor razón, los comunistas, apoyamos las sucias y contrarrevolucionarias maquinaciones de los Estados Unidos?

Uno tiene que preguntarse también otras cosas relacionadas con estas descaradas manifestaciones del Presidente Bush. Me refiero a la tolerancia, para no decir la complicidad tácita, de todos los gobiernos que fueron signatarios del Pacto de Varsovia. Cualquier día nos dirán, lo que no debe sorprender a nadie, que Washington, que el Pentágono, que la CIA, han estado en el "centro" de los no menos dramáticos acontecimientos de las repúblicas del Báltico y del Cáucaso. Sin duda alguna el imperialismo se vuelve cada día más insolente y más prepotente. Ahora le tiene la puntería puesta en Cuba. Para solo citar uno, entre mil ejemplos, menciono el co-

Solón Armando Murillo Cruz
Sub secretario general
Sindicato Unitario de
Trabajadores Municipales
de Pococí. SUTRAM.

La carta Pastoral del Vicariato Apostólico de Limón, ha tenido -entre otras- la virtud de sacar de las sombras de sus escondrijos, a gran cantidad de individuos que, por su forma de expresión, de entrada no más se les puede identificar como piezas de la clase patronal, que alimenta y viste al solidarismo.

Pero de todos ellos, me parece que Jorge Rossi es el más conspicuo de estos personajes: Diputado ("representante popular", "padre de la Patria"), ex vicepresidente y liberacionista de toda la vida, con pequeñas interrupciones.

El día 16 de enero, sale a los periódicos diciendo que ese documento hay que leerlo con seriedad. Pero a renglón seguido, dice que está influenciado (el documento) por sindicatos comunistas.

Supongo que Rossi ya leyó la carta con toda seriedad; y que al leerla, de inmediato vio que se habla de la forma cómo el Solidarismo y las empresas bananeras, mediante el terrorismo antisindical, le cortan a los trabajadores cualquier asomo de organización.

A decir verdad, la seriedad no se ve por ningún lado en las palabras de don Jorge Rossi; porque si tuviera un mínimo de ese ingrediente, no se atrevería a negar la verdadera si-

tuación que atraviesan los trabajadores bananeros.

¿O es que acaso pretende decirle a los propios empleados de las fincas que es falso que existan "listas negras" de trabajadores que alguna vez fueron sindicalizados?

¿Pretende Jorge Rossi negar delante de los propios perjudicados, que sólo pueden trabajar por dos meses y a lo sumo dos y medio?

¿Será capaz Rossi de sostener sin sonrojarse al menos, que a los trabajadores no les escamotean el pago de prestaciones y derechos en general, por parte de las asociaciones solidaristas, por lo que los empleados se ven en la necesidad de recurrir a los superlentos tribunales y a los servicios de abogados particulares?

¿Llegará la "seriedad" de Jorge Rossi al extremo de la desfachetez como para afirmar que las fincas bananeras llevan ocho años de trabajar "en paz y solidaridad"?

Porque todos los trabajadores, repito TODOS los trabajadores saben que esa "paz y solidaridad" se dan porque con sólo que un peón insinúe que quiere un aumento de salario, es despedido. Además es obligado a pertenecer a la Asociación porque de no ser así, no pasa de los tres primeros meses.

El documento de los religiosos de Limón, está asentado sobre los más puros principios del cristianismo. Pero resulta que cuando hay intereses económicos, políticos y de clase de por medio, los testafierros del sistema no dudan en renegar de sus propias creencias, para alinearse a la par de los explotadores.

Así, nos encontramos a Jorge Rossi, diciendo que para leer el documento de los curas limonenses, nos coloquemos el cristal del explotador, en los ojos.

A eso, él le llama seriedad.

Esta parte que se relaciona con Sindicatos y Solidarismos, es la que quise abordar, por ser representante de una organización sindical. Pero creo que sería interesante estudiar las denuncias que se refieren al desarrollo de la prostitución, las drogas y el alcoholismo en la provincia de Limón, también incluidas en el documento. Esta es una realidad lacerante, una úlcera más en el pellejo de esta democracia "centenaria". Una llaga que se apresuran a cubrir con trapitos de lindo color, individuos como Rossi, como el presidente de la Cámara de Bananeros, como Jorge Arturo Castro, Presidente Ejecutivo de JAPDEVA, como Edgar Quirós, Presidente de la Cámara de Agricultura y muchos más. Para eso les pagan.

Nuestro deber es arrancar de un tirón esos trapos, aunque la herida les duela hasta el alma.

Nota:

Dado que no tuvimos edición la semana pasada, se nos acumularon varios artículos enviados a la sección "Pido la palabra".

Es por ello que en la presente edición hemos sacrificado las secciones "7 días" y "Del director" con la finalidad de darle oportunidad a nuestros lectores.

I. Los caminos de la droga

Las investigaciones sobre el crimen de La Penca, acaecido el 30 de mayo de 1984, pusieron en evidencia la profunda conexión existente entre la CIA norteamericana, la droga y el terrorismo.

Una amplia red encargada de importar marihuana y cocaína y transportar armas para la contra fue montada por los funcionarios norteamericanos en estrecho contacto con el Cartel de Medellín y el gobierno de Noriega.

En este operativo participaron, por supuesto, los lacayos de siempre: los militares salvadoreños y los agentes de la DIS y el OIJ.

Adelante ofrece una versión casi textual del Informe del Ministerio Público. Hemos modificado la redacción de algunos párrafos con el único fin de mejorarles el estilo. Algunos otros párrafos han sido sintetizados.

El 25 de junio de 1983, John Hull salió del aeropuerto Tobías Bolaños en una nave N-91 CB con destino a los Estados Unidos. En esa oportunidad, Hull, acompañado de otras personas, visitó la oficina de Jorge Morales, las cuales estaban situadas en el edificio 415 junto al Hangar N°1 del aeropuerto de Opa-Locha, Miami.

Jorge Morales es un colombiano-norteamericano que actualmente descuenta 15 años de prisión en una cárcel de Florida por delitos relacionados con el tráfico de drogas.

La misión de Hull era solicitarle al narcotraficante, dueño de una flotilla de aviones, el traslado de 40 lanzagranadas hacia el aeropuerto



John Hull (derecha) con su abogada y uno de sus guardaespaldas durante el juicio por una demanda interpuesta por el periodista Tony Avirgan, una de las víctimas del atentado de La Penca sucedido hace más de cinco años.

de Ilopango, El Salvador. El viaje se realizó partiendo de ese mismo aeropuerto de Opa-Locha y una vez descargadas las armas en Ilopango, la nave continuó vuelo hasta Río Hacha, Colombia, desde donde regresó a los Estados Unidos con un cargamento de marihuana. El avión que hizo ese vuelo era un C-47 que más tarde, en 1984, Morales regaló a las fuerzas de ARDE (organización contra que actuaba en el frente sur).

Costa Rica un punto de embarque

George Morales afirmó haber oído hablar de Hull en 1981 en conversaciones con narcos colombianos amigos suyos. Pero la relación entre ambos proviene de 1984, cuando Octaviano César y Marcos Aguado, quienes decían ser de la CIA, contactaron a Morales para solicitarle ayuda en el trans-

porte de armas a cambio de protección.

Morales aceptó el trato, y su piloto Betzner realizó un primer vuelo cargando ametralladoras M-60, rifles M-16 y explosivos C-4 desde Fort Lauderdale (EE.UU.) hasta la finca de John Hull en San Carlos. Allí los recibió el mismo Hull junto con un tipo rubio y dos latinos. El avión se descargó y se volvió a llenar con 7 maletines y 56 cajas con cocaína. Este cargamento se llevó al mismo Fort Lauderdale, controlado por autoridades de los Estados Unidos.

Unos diez días después, Betzner realizó otro vuelo, que salió de Opa-Locha y llegó a Los Llanos, San Carlos, donde lo esperaba Hull. Allí descargaron armas y cargaron 15 maletines con 30 kilos de cocaína cada uno.

George Morales regaló a ARDE un avión C-47, trasladado desde Haití hasta Costa Rica por Gerardo Durán Ayánegui. Otro avión,

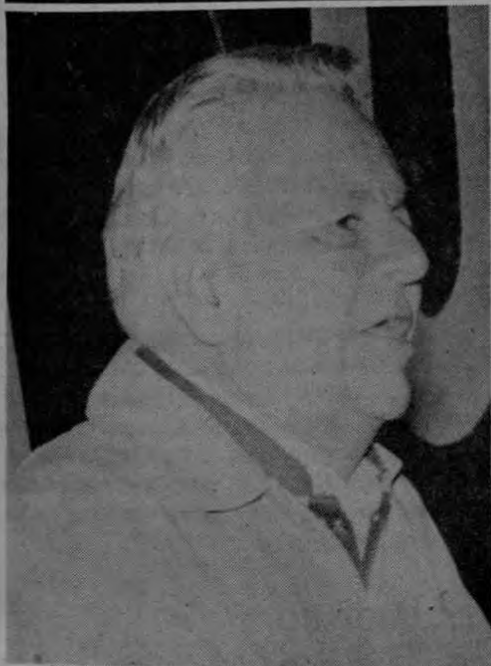
un 404, fue regalado por Morales a Adolfo Chamorro, y permaneció en Costa Rica a las órdenes de Durán. Además, Morales regaló a la contra entre 4 y 5 millones de dólares provenientes del tráfico de drogas y entrenó pilotos para ella.

En setiembre de 1984 Sebastián González Mendieta (alias Guachán) y Ernesto Albaunza, ambos de ARDE, participaron en un tráfico de drogas en Liberia. Guachán huyó a Panamá, donde se mantuvo bajo la protección del presidente Erik Arturo Delvalle.

Frigoríficos de Puntarenas

Ramón Milian Rodríguez prestó servicios como contador al Cartel de Medellín entre 1979 y 1982. Para esa organización él diseñó

Continúa página 8



Alvaro Montero Vega

Pueblo Unido demanda cierre de Oficina de Asuntos Especiales

La Oficina de Asuntos Especiales del OIJ, que constituye un cuerpo de represión política, debe ser clausurada después del Informe que el fiscal Jorge Chavarría Guzmán rindiera en torno al caso de La Penca, afirmaron dirigentes de Pueblo Unido.

En conferencia de prensa realizada el pasado jueves 11, el candidato a diputado Lic. Alvaro Montero Vega expresó que dicho informe deja claras las vinculaciones de esa oficina con una policía extranjera, la CIA norteamericana, y acusó al organismo de haber incurrido en grave negligencia investigación del atentado.

Montero agregó que Pueblo Unido demandará que se integre una comisión legis-

lativa que investigue el crimen, tal y como lo han demandado los trabajadores de medios de comunicación colectiva.

Dijo que la iniciativa, ya ventilada en el pasado en el congreso, cuenta con el apoyo de los legisladores, pero no ha podido ser integrada por diversas maniobras de sus adversarios.

Por su parte, los también candidatos a diputados Oscar Madrigal y Rodrigo Gutiérrez, afirmaron que la investigación pone cada vez más al descubierto la corrupción existente en ese poder, y la necesidad de una investigación a fondo.

Fuera la CIA

Madrigal Jiménez señaló que el pueblo de Costa Rica debe demandar la salida de todos los agentes de la CIA que actúan en Costa Rica y que el gobierno debe prohibir la operación de dicha agencia en el país.

Madrigal reiteró que el informe del Ministerio Público pone en evidencia la estrecha conexión de esa policía norteamericana en la preparación y ejecución del crimen de La Penca y del tráfico de drogas.

Agregó que como país soberano, debe prohibirse el funcionamiento de organismos de espionaje y policiales, los cuales actúan abiertamente bajo el alero de la Embajada norteamericana.

ESPECIAL : INFORME DEL MINISTERIO PUBLICO SOBRE LA ENCA

un ingenioso sistema de lavado de dinero proveniente del narcotráfico, usando para ello el sistema bancario panameño y la creación de empresas "cascarón" tanto en los Estados Unidos como en Panamá. En esta tarea contó con la protección de Noriega.

Sólo en el año de 1980, Ramón Milian Rodríguez manejó un flujo de efectivo por más de dos billones de dólares y tuvo acceso a once billones de dólares en inversiones del Cartel citado.

Entre los traficantes para los cuales Milian Rodríguez prestó servicios de lavados de dólares figuraban Ubaldo Fernández, Carlos Soto y Luis Rodríguez, quienes en 1982 participaron en la importación de marihuana al Estado de Massachusetts (Estados Unidos).

Estos tres individuos fundaron en Panamá la compañía Inversiones Devisa S.A., que a su vez hizo inversiones con dinero proveniente del narcotráfico en Frigoríficos de Puntarenas S.A., empresa dedicada a la captura y exportación de camarones radicada en el puerto del Pacífico. Frigoríficos de Puntarenas funcionó con una agencia en Miami, llamada Ocean Hunter y propiedad del citado Luis Rodríguez.

Este designó a un hombre de su entera confianza, Moisés Dagoberto Núñez, para que se encargara del manejo de Frigoríficos de Puntarenas. A través de esta empresa y de la Ocean Hunter se entregaron a la contra dineros provenientes del narcotráfico.

El 22 de junio de 1982, Frigoríficos de Puntarenas otorgó un poder generalísimo a Francisco y Frank Chanes, quien también financió a la contra y a grupos de cubanos apátridas con dineros provenientes del tráfico de drogas.

A finales de 1984 estas compañías sirvieron de puente para Oliver North, el entonces asesor del Consejo de Seguridad, y Richard Owen, su correo para canalizar fondos de la llamada ayuda humanitaria para los grupos de la contra. Owen era en ese entonces asesor del senador Dan Quayle, actual Vicepresidente de los EE.UU.

Narcos portan carnet

Moisés Núñez entró además en relación con el Departamento de Narcóticos del Ministerio de Seguridad Pública por medio de un funcionario de esa policía llamado Gilbert Jiménez, conocido como "el flaco" Jiménez.

Entre el Director de ese Departamento, Luis Barrantes y Núñez se entabló una estrecha amistad, al punto de que el primero le otorgó al narcotraficante un carnet que lo acreditaba como oficial de esa dependencia.

A cambio, Núñez colaboraba con la Dirección de Narcóticos facilitando dinero y vehículos para la realización de operaciones de drogas. Paradójicamente, el narcotraficante era conocido entre las autoridades costarricenses como colaborador de la policía norteamericana antidrogas DEA.

Entre Núñez y Hull también existió siempre una relación muy estrecha. Alfonso Cruz Corrales, agente de la DIS destacado en San Carlos, cuenta que en una oportunidad acompañó a Hull a las oficinas de Frigoríficos de Puntarenas. Allí Hull le presentó a Núñez, el cual se identificó con una chapa de la policía de narcóticos del Ministerio de Seguridad Pública.

Relaciones con exiliados cubanos

Moisés Núñez decía pertenecer a la Brigada 2506 que peleó en Bahía de Cochinos (Playa Girón, 1961) y que había recibido entrenamiento en un campamento ubicado en Naples, estado de Florida, junto con otros cubanos y contras nicas. Estos últimos luego pasaron a engrosar las filas del Frente Sur de la contra. Aquel campamento era ayudado por el citado Francisco Chanes.

Ese campamento se formó en 1983 con el objetivo de integrar a mercenarios cubanos y nicaragüenses para derrocar al gobierno sandinista y luego utilizar el territorio nicara-

güense como base para un ataque a Cuba. El proyecto fue impulsado por "El Negro" Chamorro, comandante del Frente Sur, y Adolfo Calero, dirigente de ARDE.

En el reclutamiento de estas personas participó un agente de la CIA llamado Ernesto Cruché, quien contaba en Costa Rica con el apoyo del Coronel Rodrigo Paniagua Pacheco, director del grupo paramilitar Organización para Emergencias Nacionales (OPEN).

Paniagua también se encargaba de recibir explosivos introducidos ilegalmente al país en vuelos comerciales de LACSA. Usó su influencia para liberar a uno de los líderes cubanos detenidos en Costa Rica y gestionó la devolución de armas decomisadas por la DIS a la contra. También recomendó a Felipe Vidal ante el Ministerio de Seguridad Pública.

Los jefes militares de esa operación eran René Corvo y Felipe Vidal, cubanos exiliados, y el financiamiento provenía de Frigoríficos de Puntarenas y Ocean Hunter.

John Hull se convirtió en el enlace de los cubanos en Costa Rica y posteriormente asumió el mando del grupo. El 5 de junio de 1983 arribó a Costa Rica el primer grupo de elementos cubanos, que fueron recibidos por el Coronel Rodrigo Paniagua quien se encargó de su traslado y hospedaje. Al principio algunos de estos elementos se integraron a ARDE, pero finalmente formaron el campamento llamado "Comando Saturnino Beltrán", ubicado entre los mojones 9 y 10 de nuestra frontera norte.

John Hull era un agente operativo de la CIA en Costa Rica, y dependía de Philip Holtz, conocido como Felipe, el cual estaba acreditado como el Segundo Secretario de la Embajada de los Estados Unidos en San José. Holtz coordinaba con Hull y otro agente llamado Luis Rivas la llegada de los embarques de armas y otro tipo de ayuda para la contra.

Relación con Oliver North

Edén Pastora, además de oponerse a la unificación de sus fuerzas militares con el FDN, también se opuso a que cubanos ingresaran a sus filas, que eran las que prácticamente dominaban el frente sur. Para burlar esta oposición, los cubanos se hicieron pasar por puertorriqueños. Esta actitud de Pastora parece haber sido el origen de su desavenencia con Hull, que comenzó a hacer una labor intensa contra él. En junio de 1983, Hull viajó a los Estados Unidos en compañía del citado Rivas y de otro gringo radicado en San Carlos, Bill Crone, para hacer cabildeo contra Pastora.

Fue en esa ocasión cuando Robert Owen lo puso en contacto con Oliver North, figura central de la operación Irán-contras. En la reunión, los presentes acordaron que Owen viajara a Costa Rica para apreciar la situación imperante. Su viaje se llevó a cabo en setiembre de ese año, oportunidad en la que tuvo reuniones con Robelo y Pastora.

Owen también se reunió con un grupo de oficiales de la contra que manifestaron interés de formar un nuevo frente sur independiente de Pastora y ligado a la UNO, y a la Resistencia Democrática Nicaragüense.

Hull trama asesinato de Pastora

Esa aversión a Pastora fue incluso discutida en presencia de autoridades nacionales. Las investigaciones establecieron que en el bufete del Lic. Carlos Manuel Coto Albán se realizaban con frecuencia reuniones de grupos anticomunistas, a algunas de las cuales asistía el Ministro de Gobernación y Policía de ese entonces, Dr. Alfonso Carro.

En una de esas reuniones llegó a discutirse el problema que representaba Pastora y la necesidad de eliminarlo o quitarlo. También allí se discutió la dificultad que representaba las posiciones del entonces Ministro de Seguridad Pública Angel Edmundo Solano, a quien se decía tenía un "compadrazgo con el régimen sandinista". Solano fue removido de su cargo poco después.

II. Los Babies de la Embajada norteamericana

La Embajada de los Estados Unidos ofreció al Ministerio de Seguridad Pública la formación de un grupo de agentes de inteligencia pura para dotarlo de un alto nivel de profesionalismo.

El gobierno accedió al ofrecimiento y designó a 15 agentes de la Dirección de Inteligencia y Seguridad para recibir el entrenamiento. Ese grupo se denominó "Los Babies", y pasó a estar a cargo de un norteamericano llamado Dimitrius Papas, agente de la CIA y conocido como "Papi".

Con dinero de la Embajada de EE.UU., Papas alquiló un edificio adonde trasladó al grupo, y lo dotó de escritorios, teléfonos, máquinas de escribir y dos vehículos.

Aunque supuestamente este grupo respondía al mando del viceministro de Seguridad Johnny Campos, prácticamente llegó a perder toda vinculación con esta auto-

cionados con la Seguridad del Estado, y los agentes entrenados por Papas en la DIS, es decir, el grupo de "Los Babies".

Esa relación llegó a convertirse en verdadera dependencia económica de la Oficina de Asuntos Especiales, que recibió de la DIS equipos de intervención telefónica, grabadoras y equipos fotográficos y dinero en efectivo.

Las investigaciones detectaron que a los agentes y al personal administrativo de la DIS se les entregaba mensual o quincenalmente bonificaciones en dinero efectivo, situación totalmente irregular y contraria al sistema de pagos del Estado.

Esos fondos en un comienzo fueron de 30 a 40 mil colones, pero luego ascendieron a un millón 600 mil por mes. La encargada de hacer estos pagos era la señora Vera Arguedas Serrano, integrante del grupo de



Oliver North se siente complacido por la leve condena recibida por el tribunal que ve su delito: haber vendido armas a Irán y haber participado en el tráfico de cocaína ju Hull.

ridad y pasó a obedecer únicamente a Papas.

Los Babies perdieron toda lealtad a sus superiores y fueron usados para hacer seguimientos al Presidente de la República, al Ministro Fernando Berrocal, al Viceministro Manuel Carballo y al propio Ministro de Seguridad, Angel Edmundo Solano.

Ahora le toca al OIJ

Dimitrius Papas entró en relación con el OIJ en 1982 a través de un programa de entrenamiento anti-terrorista que se brindó a los integrantes de este cuerpo policial.

A raíz de esos cursos organizados por Papas, surgió una estrecha vinculación entre la Oficina de Asuntos Especiales del OIJ, encargada de atender los delitos rela-

Babies". Ella entregaba una lista de funcionarios a un funcionario de la Embajada americana y luego se dirigía a un bufete situado en las cercanías de las oficinas del INVU donde se sentaba la liquidación y recibía una partida en efectivo.

Según testimonios recibidos, los fondos eran suministrados por una organización llamada UNO, que en 1985 se transformó en la Asociación de Asistencia Cívica Costarricense, que hasta la fecha ha estado girando dineros a la DIS provenientes de una entidad privada neoyorkina llamada "The Cardinal Association".

El Padrino

Dimitrius Papas mantenía una relación de gran camaradería con el personal de la Ofici-

LA PENCA

na de Asuntos Especiales y de otras dependencias del Organismo de Investigación Judicial, pero esa relación era particularmente intensa con el agente Albert Llorente, quien incluso lo designó como padrino de sus hijos.

Por esta vía el señor Llorente se convirtió, primero de hecho y luego por designación de Mainor Calvo (en esa época director del OIJ) en encargado de coordinar las relaciones entre ese organismo y la Embajada de los Estados Unidos.

La confianza fue tan grande que Papas convirtió a Llorente en el pagadero de varias cuentas, incluida una fotocopiadora con un valor de un cuarto de millón de colones.

Como se recordará, Llorente y otro agente del OIJ, Allan Solano, igualmente ligado a la CIA, fueron encargados de la investigación del crimen de La Penca. Actualmente ambos tienen una acusación de "negligencia" ante la Corte Plena.

¿Quién fue el autor del crimen?

En el transcurso de la investigación se afirmó que el autor del crimen de La Penca había sido un enviado del gobernante libio Anwar Khadafi. Las fuentes de esta información eran...; John Hull y su asociado Víctor Wolf!



Arias recibió un millón de Ocean Hunter, compañía dedicada al tráfico de drogas. Mientras, Gerardo Durán Ayanegui, también ligado a la droga, trabajó en su campaña como piloto. De estas denuncias Arias no ha dicho una palabra.



ventiló el escándalo Irán-contras. Junto al caso de Medellín y John



Mainor Calvo, Director del OIJ en la época del atentado contra Pastora

Este último dio como fuente de su información a un "oficial centroamericano".

Salvo esa afirmación de Hull, desde un comienzo las autoridades sospecharon que el atentado había sido obra de la Agencia Central de Inteligencia o del gobierno sandinista.

Sobre esta segunda alternativa, los oficiales costarricenses nunca pudieron tener una evidencia que orientara a pensar en la culpabilidad de los sandinistas.

Por el contrario, el Ministerio Público tuvo acceso a David Moisés Orozco García, espía que trabajó como diplomático en la Embajada de Nicaragua de San José entre 1984 y 1988 y quien desertó en 1989 para ponerse bajo la dirección de la DIS y la CIA. Orozco afirmó que el gobierno nicaragüense tenía infiltrados en ARDE a varios de sus agentes desde la fundación de esta. Entre ellos estaban Marielos Serrano Guillén, quien era asistente personal de Edén Pastora; Roberto Rascosky Ramírez, jefe de la base de La Penca, y otros dos.

Señala Orozco que pese a que el atentado favoreció a los sandinistas pues sirvió para evidenciar el uso del suelo costarricense por parte de la contra, el gobierno de Nicaragua no hizo rotación del personal de la Embajada y de la estructura de agentes infiltrados en ARDE. Si el gobierno nicaragüense hubiera estado involucrado, habría procedido a sacar del país, legal o ilegalmente, a agentes suyos para su protección.

La CIA como única sospechosa

Así las cosas, la CIA era la única sospechosa de haber fraguado y ejecutado el crimen. No obstante eso, el Lic. Mainor Calvo, Director del OIJ, procedió a contactar a Dimitrius Papas para gestionar por medio de la Embajada del país al cual pertenecía la CIA el envío de un técnico en explosivos.

A Papas se le permitió el libre acceso a la información del caso y al mencionado técnico se le entregó parte de la evidencia recolectada. (Personal de la Embajada de los Estados Unidos sustrajo nada menos que el detonador de la bomba, aparato similar a un walkie-talkie. Lo que aparece entre paréntesis no pertenece al informe del Ministerio Público).

Owen estaba al tanto

De la evidencia en manos del Ministerio Público resulta probable que Peer Anker Hansen o Amac Galil, o Ahmed Khalil (autor material del atentado), haya sido conectado y contactado por el grupo de narcotraficantes que apoyaba a John Hull, a Felipe Vidal y al movimiento de exiliados cubanos.

Igualmente la evidencia señala como probable que la iniciativa de matar a Pastora y su implementación fueran hechas por John Hull y Felipe Vidal. Por el contrario, no hay evidencia de que la CIA lo haya planeado.

Sí resulta probable que Robert Owen, quien era asalariado de Calero, tuviera conocimiento de que se tramaba el atentado.

Continúa en pág. 10

III. ¿Sigue la pesadilla?

Los tentáculos creados por Hull, Owen y la contra no terminaron. Por el contrario, después del atentado la actividad criminal acrecentó su curso. Los siguientes casos, expuestos por el informe del Ministerio Público, muestra la interconexión de la contra, la Embajada americana y los cuerpos policiales costarricenses.

El caso Kelso

En julio de 1986 James Kelso, del Departamento del Tesoro de los Estados Unidos, indagaba en Costa Rica sobre el mercado de dólares falsos, el lavado de dólares y el tráfico de drogas.

El 8 de agosto, Kelso y otros dos norteamericanos fueron detenidos por oficiales de estupefacientes del OIJ y por miembros de la DEA norteamericana y llevados a un edificio del ICE, donde fueron golpeados y amenazados. Posteriormente Robert Nieves, norteamericano de la DEA, lo amenazó de muerte.

Tras ser puesto en libertad, Kelso se comunicó con sus superiores en los Estados Unidos, quienes le aconsejaron ponerse a salvo lo antes posible. El norteamericano pidió entonces a Alexander Zúñiga Mc Nulty, Primer Comandante de la Presidencia de la República, que los trasladara a la finca de John Hull.

Efectivamente Kelso fue trasladado a San

Carlos, pero se alojó en casa de Edgardo Alpízar con la promesa de que al día siguiente sería llevado a la casa de Hull.

La tarde del 9 de agosto Nieves llamó a Alvaro Ramos, viceministro de Gobernación, para informarle que un extranjero sospechoso se hallaba en San Carlos.

Horas más tarde, por órdenes de Ramos, varios efectivos de la GAR y de la DIS llegaron a la finca de Hull. Este les dijo que Kelso era sumamente peligroso, por lo que los agentes decidieron hacer un cerco y esperar que amaneciera. Sin embargo, a las cuatro de la mañana los jefes de la GAR dieron la orden de entrar a la casa y capturar al sujeto.

Kelso fue sacado en calzoncillos y en medio de golpes fue trasladado a la finca de Hull. Al día siguiente fue deportado.

Sospechoso de ser jesuita

El 17 de enero de 1986 arribó al país el sacerdote católico Davis Williams John, encargado por la Corte Federal de los Estados Unidos para notificar a Felipe Vidal por una demanda interpuesta por el periodista Tony Avirgan.

Fue detenido por Gilbert Jiménez, ya mencionado amigo del narcotraficante Núñez. Ji-



Instalaciones de Frigoríficos de Puntarenas.

ménez afirmó haber actuado por órdenes de Luis Barrantes.

El padre Davis fue deportado acusado de sospechoso de ser "árabe" o "jesuita".

El caso de Mario Castro

Mario Castro fue comisionado por la Corte Federal para entregar una notificación a Moisés Núñez Ruiz, por lo que se presentó a las oficinas de frigoríficos de Puntarenas.

Una vez allí, Núñez lo hizo pasar a la oficina, cerró la puerta y sacó un arma y un carnet de la oficina de narcóticos de Seguridad Pública.

Posteriormente se presentaron dos sujetos que se identificaron como agentes de la DIS y el OIJ, respectivamente, y trasladaron a Castro a las oficinas centrales del Organismo de Investigación Judicial.

El círculo se cierra (1)

John Hull y Felipe Vidal son requeridos por el delito de homicidio calificado en perjuicio de los periodistas muertos en el atentado de La Penca. También se les imputa el delito de haber cometido actos hostiles.

Con la misma acusación de actos hostiles es requerido Roberto Owen, Edén Pastora, Moisés Núñez, George o Jorge Morales y otras 18 personas.

Contra el Segundo Secretario de la Embajada de EE.UU. y jefe de la Estación de la CIA Phillips Holtz pesa una acusación por actos hostiles.

Gilbert Jiménez es requerido por privación de libertad agravada, mientras "Los Babies" son acusados de enriquecimiento ilícito.

Allan Solano y Albert Llorente son acusados de incumplimiento de deberes, pero como el acto ya prescribió, no podrán ser enjuiciados y ni condenados.

Los demás, la superestructura política que incluye a altos personeros, todo eso queda en el silencio.

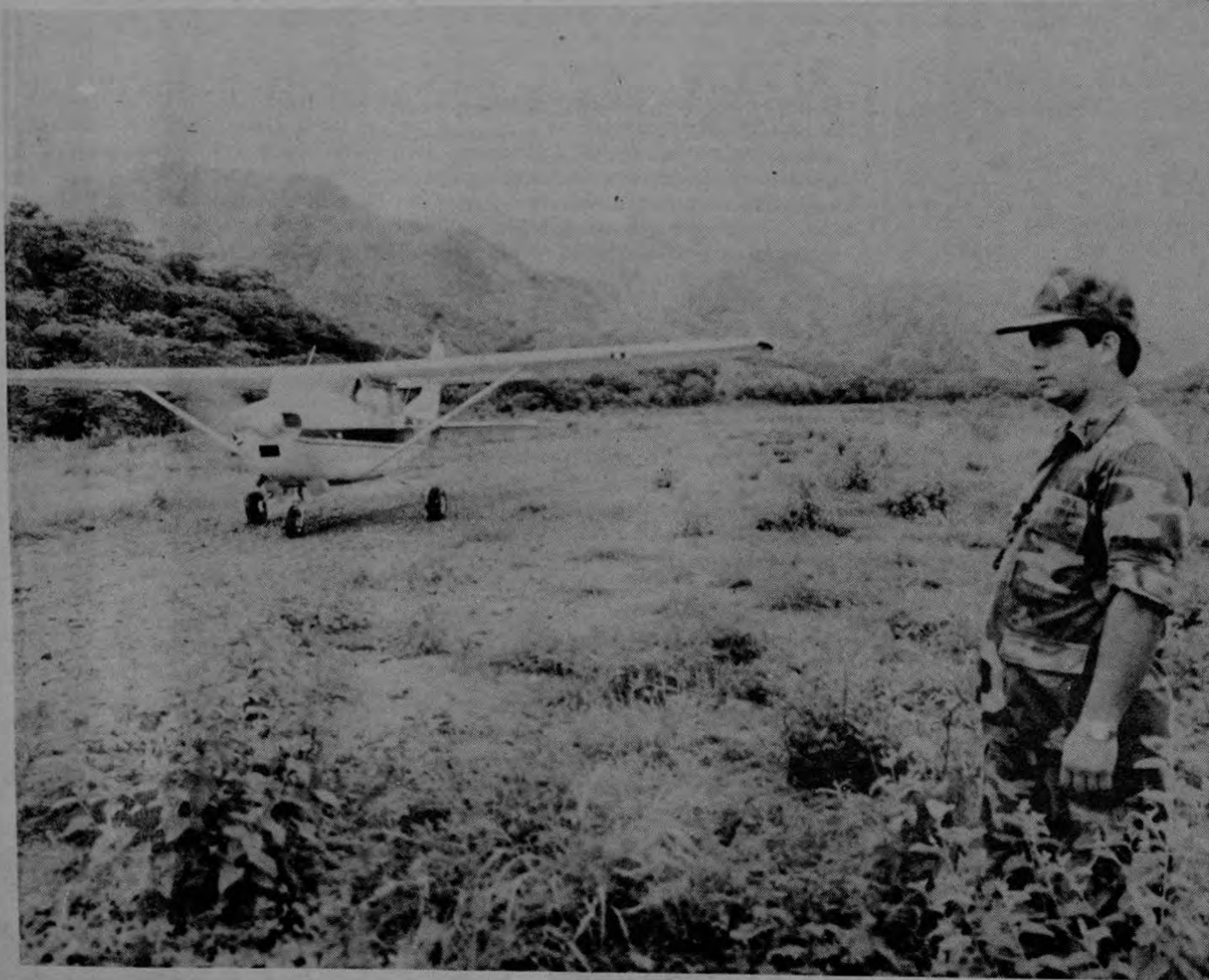
(1) A partir de este subtítulo el material no pertenece al Ministerio Público.

El fiscal Lic. Jorge Chavarría no menciona siquiera el posible requerimiento de personas por el delito de tráfico de drogas. Una vez más, los grandes y sobre todo los ligados directamente con las palancas de mando dentro de la política resultan libres de toda sospecha.

Hace pocas semanas Frigoríficos de Puntarenas cerró sus puertas y todos sus personeros se encuentran en fuga. A los trabajadores no se les ha cancelado todavía las prestaciones de ley y los activos de la empresa se hallan embargados por los bancos del país.

Sin embargo, el nexo de Frigoríficos de Puntarenas con la Ocean Hunter y el narcotráfico fue denunciado desde 1988 en tribunales de los Estados Unidos y en publicaciones de prensa. Nada se hizo en ese entonces al respecto.

Durante la investigación legislativa sobre el tráfico de drogas y su nexo con la política, se denunció que Frank Cjanes había girado a Oscar Arias un millón de colones durante la pasada campaña electoral. El cheque, membretado con la firma de la empresa, fue dado a conocer por Adelante. Hasta el día de hoy, Arias ha guardado silencio.



Aviones de la contra descendían regularmente en la finca de John Hull para descargar armas y cargar cocaína y marihuana con destino a los Estados Unidos.

La Iglesia llama a la conciencia de Limón

El día de Navidad de 1989 el Obispo de Limón, Monseñor Alfonso Coto, dio lectura a la Carta Pastoral de su Vicariato, acerca de los problemas de su provincia.

Los sacerdotes sabían que se exponían a la campaña de calumnias de las bananeras, el solidarismo y la gran prensa, pero aceptaron el reto.

Poco después, en las elecciones del 4 de febrero, el pueblo limonense dio la espalda al partido gobernante en una clara muestra de que Vicariato tenía razón.

"Adelante" se complace en publicar algunos párrafos de la Carta Pastoral.

La acelerada expansión bananera en la zona Atlántica es un hecho que todos podemos constatar, y que tiene su origen en un decreto ejecutivo de 1985. Inicialmente, se contemplaba la posibilidad de incrementar la producción en 8 mil hectáreas. En la actualidad esta cifra original se ha ampliado hasta 21 mil hectáreas, incluyendo 3 mil en la Zona Sur.

Las metas es que Costa Rica alcance una producción anual de 90 millones de cajas exportadas.

Ante este hecho, es necesario hacer algunas consideraciones, dados los efectos inmediatos y a largo plazo que se han venido suscitando y se suscitán.

2.1. La dignidad del hombre y de la mujer

2.1.1 "Las razones de la producción prevalecen a menudo sobre la dignidad del trabajador y los intereses económicos se anteponen al bien de cada persona, o incluso al de poblaciones enteras" (Juan Pablo II, Mensaje para la Jornada Mundial de la Paz, 1990), de ahí que el ser humano no es siempre considerado el centro de toda actividad humana, antes bien, es convertido muchas veces en objeto de trabajo, menospreciando así su dignidad de ser humano y de trabajador.

Asistimos por otra parte un grave deterioro de valores fundamentales por causas del incremento del alcoholismo, drogadicción, prostitución, violencia en las relaciones humanas, individualismo y conformismo, así como una grave pérdida del sentido de la vida, entre otros; fruto en gran medida de la situación social que históricamente se ha dado y se da en el contexto de la producción bananera.

2.3. Las políticas económicas actuales

2.3.1. Nos preocupa constatar que el amplio marco de las políticas económicas actuales, en las que los organismos financieros internacionales ejercen presiones sin consideración de sus costos sociales, ha venido creciendo el grado de dependencia económica en relación a las transnacionales, y se han venido ampliando los peligros propios del cultivo casi exclusivo de un solo producto.

2.4. La tenencia de la tierra

2.4.1. Es notable la concentración de tierras que se viene dando en manos de unas pocas compañías, muchas de ellas transnacionales, en detrimento de la pequeña y mediana propiedad y de la soberanía nacional.

Vemos con honda preocupación cómo la reforma agraria que en ésta y en otras administraciones anteriores se ha llevado a cabo, con mucho esfuerzo y entusiasmo, así como la bella frase del señor Presidente de la República: "No queremos tierras sin campesinos, ni campesinos sin tierra"; pareciera que han perdido la fuerza y la riqueza de su contenido ante la expansión bananera.

Constatamos con verdadero dolor cómo poco a poco van desapareciendo los campesinos con tierra, ante las diversas formas de presión que sufren, para obligarlos a entrar en el plan de desarrollo bananero con el pretexto de que sus tierras son aptas para este cultivo; o bien cuando los mismos campesinos se ven en la necesidad de vender su tierra ante la falta de incentivos, al verse privados de la asistencia técnica y económica que se requiere para producir, al justo precio por sus productos, o lo que es más grave cuando no son sujetos de crédito bancario por carecer de títulos de propiedad o las escrituras correspondientes.

2.4.2. "Los bienes y riquezas del mundo, por su origen y naturaleza, según voluntad del Creador, son para servir efectivamente a la utilidad y provecho de todos y cada uno de los hombres y los pueblos. De ahí que a todos y a cada uno les compete un derecho primario y fundamental, absolutamente inviolable, de usar solidariamente esos bienes en la medida de lo necesario para una realización digna de la persona humana. Todos los demás derechos, también el de propiedad privada



de libre comercio, le están subordinados. Como nos enseña Juan Pablo II: sobre toda propiedad compatible con aquel derecho primordial es más que nada un poder de gestión y administración, que si bien no excluye el dominio, no lo hace absoluto e ilimitado. Debe ser fuente de libertad para todos, jamás de dominación ni privilegios. Es un deber grave y urgente hacerlo retomar a su finalidad primera". (P.492).

Por lo tanto "nadie debe olvidar que los bienes que Dios ha confiado al hombre tienen un destino universal y, por consiguiente, no pueden ser patrimonio exclusivo de pocos, sean estos individuos, grupos o naciones. Por ellos, quienes desempeñan la responsabilidad de administrar los bienes de la creación han de tener en cuenta -en conformidad con la voluntad divina- no solo las propias necesidades, sino también las de los demás, de tal manera que nadie, pero sobre todo los pobres, queden excluidos del acceso a dichos bienes". (Juan Pablo II, Bogotá, 3-VII-86).

2.4.3. Creemos necesario que las autoridades, responsables de las políticas agrarias, propicien una reforma integral, que tenga por sujeto prioritario el campesino sin tierra, y a los que la tienen y no pueden ponerla a producir.

Asimismo, es necesaria una legislación propia que regule la venta de tierras a las compañías transnacionales.

Por deber de justicia, se debe dar igualdad de oportunidades a quienes trabajan la tierra, de modo que, teniendo acceso a un adecuado paquete tecnológico, recursos crediticios y mediante una organización coherente con las necesidades de los campesinos, éstos puedan producir competentemente.

Nosotros como Iglesia, nos comprometemos a promover como parte de la Evangelización, una nueva conciencia en relación al valor inestimable de la tierra, en cuanto a la necesidad de conservarla y al trato que se le debe dar.

2.5. El campo laboral

2.5.1. La región atlántica a lo largo de su historia se ha caracterizado por reunir una inmensa masa de trabajadores, de forma particular en las zonas bananeras, por lo que la problemática propia de este sector de la población, en ese momento de incremento de las áreas de cultivo de banano, tiende a hacerse más delicada.

La libre organización de los trabajadores, además de ser un derecho, es una necesidad que se impone como único medio para hacer prevalecer la justicia y la búsqueda de mejores alternativas laborales. No obstante somos testigos de una confrontación entre distintos tipos de organización, que tiende a hacer desaparecer un modelo, imponiendo el otro de forma exclusiva.

Esta situación debilita el sector trabajador al fraccionarlo, suscitando una serie de hechos perjudiciales e injustos como los son: la desconfianza mutua, persecución laboral, los des-

pidos injustificados, la negación del trabajo a trabajadores de la organización considerada contraria, y la violación del derecho de libre asociación.

En medio de este conflicto, la clase trabajadora pierde su posibilidad de ser representada por organismos legítimos que velen, sin otros intereses, por sus derechos muchas veces menoscabados. Algunos de estos derechos negados frecuentemente a los trabajadores son: la estabilidad laboral y respectivas prestaciones sociales, la jornada mínima de trabajo, el debido descanso diario y semanal, la formación permanente y sistemática de sus bases como medio de consolidación, la libertad de organizarse de forma independiente a intereses ideológicos o políticos partidistas, el justo salario, el derecho a la huelga dentro de sus límites propios, a buenas condiciones de trabajo y a la promoción integral de sus familias y comunidades en los campos cultural, religioso y de servicios comunales.

2.5.2. "La Iglesia latinoamericana estima que debe orientar hacia la formación de comunidades nacionales, que reflejen una organización global, donde toda la población pero muy específicamente en las clases populares, tengan a través de estructuras territoriales y funcionales una participación receptiva, creadora y decisiva en la construcción de una nueva sociedad. Estas estructuras intermedias -entre la persona y el Estado- deben ser organizadas libremente, sin una intervención indebida de la autoridad o de grupos dominantes, en su desarrollo y en su participación concreta en la realización del bien común total" (Med. I.1) Estas organizaciones deben ser promotoras y defensoras de los derechos de los trabajadores, los cuales "deben ser examinados en el amplio contexto del conjunto de los derechos del hombre". (L.E. 16)

La Iglesia señala en su enseñanza como derechos del trabajador: el derecho a un trabajo estable (cfr. L.E. 18), al justo salario (cfr. L.E.19) a buenas condiciones de trabajo (ibid), al descanso diario y semanal (ibid) y otras prestaciones sociales como asistencia sanitaria, derecho a la pensión, al seguro de vejez, atención encaso de accidentes (ibid). También es necesario recordar el derecho a la libre asociación (cfr. L.E. 20) y el derecho a la huelga (ibid, D.A. 14)

2.5.3. Creemos urgente que el nuevo código de trabajo garantice la libertad de asociación laboral, según el deseo expreso de los mismos trabajadores.

También es importante que se provea de un adecuado marco jurídico al movimiento sindical para equipararlo ante la ley a otras formas de organización y garantizar así la pluralidad organizativa, base de una auténtica democracia.

Llamamos a los trabajadores a fundar sus organizaciones sobre la base de una mística de servicio desinteresado a sus compañeros y a no permitir en ellas interferencias ideológicas o políticas que las pueden convertir en apéndices de los partidos políticos o grupos dominantes(empresariales, políticos económicos).

Nos interesa la urgente necesidad de que como Iglesia, acompañemos a nuestro pueblo trabajador en su proceso organizativo, mediante una iluminación permanente y sistemática de sus situaciones desde el Evangelio y una representación íntegra y fiel del Magisterio Social de la Iglesia, y en profundo respeto a su autonomía.

Manifiestamos nuestra preocupación por la interferencia que a nivel de formación de laicos, en Doctrina Social de la Iglesia, se da de parte de la Escuela Juan XXIII, organismo que siendo arquidecesano, desempeña, sin ninguna relación con nuestro Vicariato en su Plan Global de Pastoral, sus funciones en la zona atlántica, llevándonos el peligro de identificar la Doctrina Social de la Iglesia con el Movimiento Solidarista al cual sirve la Escuela.

III. Llenos de esperanza

3.1. Llenos de esperanza en la fiesta de la celebración del nacimiento del Redentor del mundo, y ante la urgencia de aplanar su camino en medio de nuestra sociedad, queremos proclamar nuevamente y con vehemencia, el llamado del profeta ante el Señor que iniciaba su ministerio entre los hombres: "conviértanse porque está cerca el Reino de los cielos".

Solamente en una actitud humilde y sincera de cambio, que permita la transformación de cuanto hoy impide que Jesucristo nazca entre nosotros, será posible, sobre la base de una auténtica justicia y respeto al valor del hombre, que podamos unirnos al coro de los ángeles para proclamar la Gloria del Dios hecho Hombre, y la paz entre los hombres que ama el Señor.

Que la Virgen Madre de Dios, desde Belén ilumine nuestro camino.

Alfonso Coto Monge
Obispo Vicariato de Limón
25 de diciembre 1989 en la fiesta de la Navidad

Los verdaderos sospechosos de "narcopolítica"

Los Estados Unidos son la patria de 25 millones de drogadictos confesos y de 40 millones de individuos que han tenido, en diverso grado, experiencias en el consumo de drogas.

Con menos de la vigésima parte de la población mundial, esa nación absorbe el 80 por ciento de las drogas que se producen en todo el planeta. Tan sólo en el mercado de marihuana y cocaína gasta un total aproximado de 125 mil millones de dólares anuales. La compra externa de estupefacientes y sicotrópicos constituye su importación mayor, superior incluso a sus adquisiciones de petróleo, y una parte sustancial de su enorme déficit se debe a la manía de "engriferse" o "encocarse" cotidianamente que padece la décima parte de sus habitantes. Al uso "social" de tales drogas -como atractivos en las fiestas- incurrir otros 40 millones de estadounidenses.

Los datos son abrumadores, escandalosos, y con razón alarman a muchas autoridades norteamericanas, pues implican una sociedad en descomposición, inmersa en un embrutecimiento colectivo a escala gigantesca.

Pero el narcotráfico estadounidense no se surte solo de importaciones. Como sus tierras no son propicias para el cultivo de la coca o la amapola, tienen que limitarse a sembrar marihuana. De la consumida en Estados Unidos, el 55 por ciento es de producción doméstica, -datos aproximados claro, pero calculados por diversas instancias de ese mismo país- y solo el resto es de importación.

Los productos químicos imprescindibles para la transformación de las hojas de coca en cocaína y de opio -goma de amapola- en morfina y heroína, también son estadounidenses. Laboratorios de operación plenamente legal los fabrican y sin ningún recato los venden a quienes van a utilizarlos en la elaboración de drogas destinadas principalmente a intoxicar a sus coterráneos.

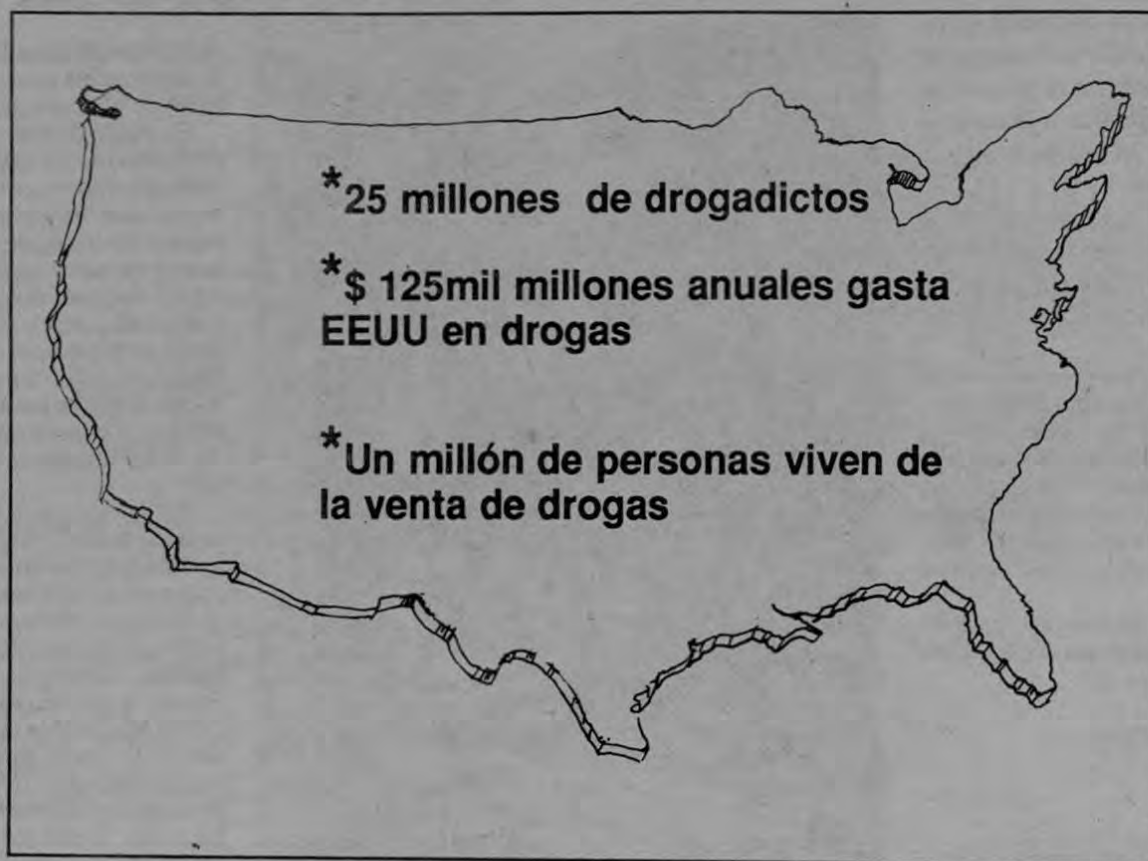
Todos los datos anteriores describen un enorme aparato productor y distribuidor en el interior de los Estados Unidos.

Narcofolclore "made in USA"

Veinticinco millones de viciosos y 40 millones de consumidores ocasionales de drogas requieren de una organización distribuidora que ocupa a un número muy alto de individuos: alrededor de un millón (les tocan -per cápita- 25 clientes cotidianos y 40 esporádicos).

Esa cifra exhibe la existencia del mayor grupo de narcotraficantes del mundo. En ningún país ni en Colombia, Perú o Bolivia, puede existir nada parecido.

Los narcotraficantes al menudeo pululan a plena luz del día en las ciudades norteamericanas. Los turistas, como la mujer extraordinariamente obesa que en el Market Street -San Francisco- ofrece a gritos "a pinch" -dosis de heroína- o el colosal negro -más de dos metros de estatura- que ante los restaurantes de Georgetown -Washington- vocea pequeños sobres con cocaína



mientras fuma un descomunal "chanchomon" de marihuana.

Traficantes de este tipo surten a las clases populares, pero como la drogadicción ha permeado todas las capas de la sociedad estadounidense, proliferan los proveedores más distinguidos pero no más discretos.

Extraño fenómeno: lo que todo el mundo puede ver -y ve aunque no se lo proponga- lo que hasta se exhibe a los turistas, no es advertido por ninguna policía estadounidense y eso en todo el territorio de aquella nación, de costa a costa y de frontera a frontera.

Ceguera colectiva

Los agentes de la DEA -fuerza policiaca especialmente destinada al combate del narcotráfico- se enorgullecen por la modernidad de sus métodos y su habilidad para infiltrarse en países ajenos. También por la incorruptibilidad de su organización, pues solamente siete de sus miembros -dicen- cayeron en la tentación de involucrarse en el negocio de las drogas y fueron descubiertos por sus propios compañeros. Seguramente todo eso es verdad pero sorprende que padezcan ceguera colectiva, y tan aguda.

Ante tales cosas, no se incurre en suspicacia excesiva si se supone la posibilidad de que ceguerras tan extendidas, que van de un extremo a otro de ese país y que involucran a todos sus cuerpos policiacos -incluida la famosa DEA- tengan alguna vinculación con los 125 millones de dólares al año que reciben los traficantes tan solo por las ventas de marihuana y cocaína.

Al respecto cabe considerar que la debilidad humana a la afición al dinero abarca todas las latitudes, y no sorprendería que asumiera magnitud especial en un país que ha glorificado al dólar, convirtiéndolo en meta esencial de todas las apatencias.

Además, estadísticamente se

justifican las sospechas: si uno de cada diez estadounidenses es "grifo" o cosa similar, forzosamente entre sus diversas policías y funcionarios -que constituyen un porcentaje sustancialmente menor -tiene que haber penetrado la tentación del vicio.

Al respecto, resulta ilustrativa una anécdota, a manera de antecedente. Ahí les va.

Cuando se terminó la prohibición de vender y consumir licores en Estados Unidos las cantinas subrepticias abrieron sus puertas. En unas horas, tan solo en la isla de Manhattan -corazón de Nueva York- aparecieron tres mil 112 expendios de alcoholes que habían venido funcionando durante años y de los que, oficialmente, nunca se había percatado la policía, a pesar de su muy nutrida clientela y del gran número de borrachitos que pululaban a su alrededor.

Ejemplo que demuestra cómo cierto tipo de ceguerras no es nuevo en las policías estadounidenses.

Narcopolítica

En cuanto a la llamada "narcopolítica" -funcionarios vinculados en diverso grado al tráfico de drogas- conviene recordar el no tan remoto precedente de aquellos alcaldes y jefes policiacos de Chicago que ostensiblemente estuvieron a las órdenes de Al Capone. Mucho más cerca en el tiempo, el inquietante caso de los senadores que de manera tan furibunda acusaron a México de combatir mal la siembra y coincidentemente representaban a los Estados de la Unión americana con más alta producción doméstica de marihuana.

Y si sorprende que los 25 millones de drogadictos habituales y un millón de traficantes que los proveen se tornen invisibles para las autoridades norteamericanas, mucha mayor extrañeza produce que no sean detectados los múltiples, y forzosamente enormes, campos donde

se cultiva el 55 por ciento de la marihuana que se consume en Estados Unidos. Más raro resulta el caso si se advierte que nadie descubre esas tierras, pero sí se cuantifica su producción.

Tal vez esto último pueda explicar ese fenómeno: se trata de la cosecha de más alto valor comercial entre toda la agricultura estadounidense.

Inevitablemente, todas esas suspicacias se fortalecen al percatarse de que se trata de un fenómeno bastante generalizado en los Estados Unidos, pues además de en las diversas policías, ciertas autoridades judiciales y hasta inspectores agrícolas, se manifiesta de manera muy acusada en las aduanas.

Como el consumo y tráfico de drogas se ha convertido en un problema de alcance internacional, y como los últimos gobiernos de Estados Unidos han mostrado al respecto preocupación tan alta que se sienten agredidos hasta cuando un humilde campesino boliviano -en la cúspide de los Andes- arranca una hoja de coca, todas las naciones tienen derecho a esperar explicaciones convincentes y lógicas, sobre las extrañísimas circunstancias estadounidenses.

En breve...

Elogió a sistema electoral nica

El ex presidente norteamericano James Carter aseguró que las elecciones nicaragüenses están técnicamente bien organizadas, tras asistir el 25 de enero a un ensayo de votación en la localidad de Mateare, 20 kilómetros al noroeste de Managua.

Carter calificó de excelentes las condiciones de las elecciones nicas en comparación con el resto de los países del área.

Una declaración similar emitió en esa nación el ex presidente colombiano López Michelsen.

Unidad latinoamericana

Partidos comunistas de América del Sur concluyeron este 5 de febrero una reunión en Quito, Ecuador, en la que acordaron llamar a la unidad latinoamericana contra la agresión de EE.UU. en Panamá.

Los partidos comunistas saludaron los avances de renovación en los países del Este europeo, y consideraron que los cambios en esos países conducen al fortalecimiento del socialismo.

Malos augurios

Este año continuará la recesión y la hiperinflación en la mayoría de los países de América Latina, opinó el secretario ejecutivo de la Comisión Económica para América Latina (CE-

PAL), Gert Rosenthal.

Agregó que en 1989 el Producto Interno Bruto de la zona descendió en un 9 por ciento, lo que corresponde al nivel de 1977. Una de las causas de este hecho es que 25 mil millones de dólares se emplearon en el pago de la deuda externa.

Paz en Bakú

Representantes de los movimientos populares de Azerbaijón y Armenia comenzaron conversaciones el pasado viernes en busca de un arreglo al conflicto interétnico. Las conversaciones dieron inicio en Riga, capital de la República Socialista Soviética de Lituania.

Mientras tanto fuentes del Ministerio del Interior soviético indicaron que la calma ha vuelto a estas naciones, luego de varias semanas de enfrentamientos.

Colombia protestó ante EE.UU.

La Cancillería colombiana envió el pasado 4 de febrero una nota de protesta ante la Embajada de los EE.UU. en Bogotá debido a la violación del espacio aéreo del país por aviones de combate norteamericanos.

Un "Hércules-37" de los EE.UU. sobrevoló el pasado 24 de enero la costa caribeña colombiana y ogligó a un avión de pasajeros de la línea Avianca a realizar complicadas maniobras para evitar un accidente.

El Salv
Ejé
cul
de
de

Ciudad
nel, dos te
un cabo y d
implicados
pañoles.

Esto fue
fredo Crist
viernes.

El man
cias en qu

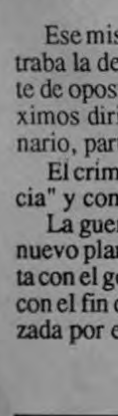
La jerar
lación de l
cree que lo
nes de alta

El asesi
tido el 20
troamerica
bre el ases
provenien
ciones ag
Yard de G

Nuevo

Ese mis
traba la de
te de opos
ximos diri
nario, par

El crim
cia" y con
La gue
nuevo plan
ta con el g
con el fin
zada por e



Panamá:

El Salvador

Ejército culpable de asesinato de curas

Ciudad de México, 13 de enero (XINHUA). Un coronel, dos tenientes, un subteniente, varios subsergentes, un cabo y dos soldados del ejército de El Salvador son los implicados en el asesinato de seis sacerdotes jesuitas españoles.

Esto fue revelado por el presidente salvadoreño Alfredo Cristiani en cadena de radio y televisión el pasado viernes.

El mandatario no precisó detalles de las circunstancias en que cometieron el crimen.

La jerarquía católica no quedó satisfecha con la revelación de los nombres, que se ha tardado tanto tiempo, y cree que los culpables tendrían que haber recibido órdenes de altas esferas militares.

El asesinato de los seis sacerdotes jesuitas fue cometido el 20 de noviembre pasado en la Universidad Centroamericana donde trabajaban. Las investigaciones sobre el asesinato se iniciaron luego de fuertes presiones provenientes de España. Participaron en las investigaciones agentes del FBI de Estados Unidos, Scotland Yard de Gran Bretaña, policías españoles y canadienses.

Nuevo asesinato

Ese mismo viernes un nuevo asesinato político perpetraba la derecha salvadoreña, esta vez contra el dirigente de oposición Héctor Oqueli Colindres, uno de los máximos dirigentes del Movimiento Nacional Revolucionario, partido socialdemócrata.

El crimen fue calificado como "un golpe a la democracia" y condenado en todo el mundo.

La guerrilla salvadoreña adelantó el pasado jueves un nuevo plan de paz en el que propuso una reunión conjunta con el gobierno y con el Secretario General de la ONU, con el fin de reactivar el diálogo. La propuesta fue rechazada por el gobierno de Cristiani.

Denuncian posible maniobra abstencionista



Daniel Ortega durante una de las giras electorales.

Managua, enero 15 (ANN-POLL). El presidente de Nicaragua y candidato sandinista Daniel Ortega, denunció que "existen señales" sobre una posible maniobra norteamericana para que la coalición electoral proestadounidense llamada "UNO" se abstenga a última hora de participar en los comicios del próximo 25 de febrero aquí.

En declaraciones a periodistas nacionales, Ortega explicó que Washington ya se está convenciendo de que la UNO no podrá ganar las elecciones generales de febrero y la "maniobra abstencionista" tendría el objetivo de tratar de desligitimar el triunfo de los sandinistas en las urnas.

No obstante, el mandatario y candidato recordó que "aquí están muchos observadores internacionales cuyo dictamen haría fracasar ese plan de sabotear el proceso electoral".

En la actualidad, en Nicaragua se encuentran ya decenas de observadores de Naciones Unidas, OEA y otros organismos internacionales encargados de la observación electoral. Cuando se aproximen las fechas de los comicios habrá en el país cerca de 700 observadores extranjeros.

Ortega no dio mayores detalles sobre los indicios de una eventual abstención de la UNO (Unión Nacional Opositora), coalición que ha recibido varios millones de dólares en financiamiento estadounidense para participar en la campaña electoral de Nicaragua.

Actualmente los principales directivos de la UNO se encuentran en Estados Unidos, en campaña por recaudar más

fondos.

Desde hace dos semanas, la candidata presidencial de la coalición viajó proestadounidense, Violeta Barrios, viajó a Houston, según dijo, a tratarse una fisura en una pierna.

Posteriormente también viajó a Estados Unidos el candidato a vicepresidente, Virgilio Godoy, y hace pocos días hicieron lo mismo la hija de Barrios, Cristiana Chamorro, directora del diario opositor de su propiedad "La Prensa", y el principal asesor electoral de la candidata presidencial, el ex directivo contrarrevolucionario, Alfredo César.

Por otro lado, trascendió que funcionarios de la embajada de Estados Unidos en Managua asistieron a algunas manifestaciones electorales de Ortega en su campaña como candidato, y tomaron fotografías y videos de las concentraciones.

"Está bien que nos espíen -dijo Ortega-, para que vean la fuerza de este pueblo dispuesto a combatir si ellos (los Estados Unidos) se atreven a agredirnos directamente".

Finalmente, el presidente nicaragüense reiteró la condena de su gobierno al asesinato del dirigente socialdemócrata salvadoreño, Héctor Oqueli, ocurrido el fin de semana en Guatemala.

Al respecto, Ortega anunció que había enviado una carta a sus colegas centroamericanos protestando por el asesinato y demandando que se cumpla con los acuerdos de paz del área.

Panamá: comprobado uso de "Stealth"

Washington, enero 13 (TASS). El presidente del Comité de la Cámara de Representantes para las Fuerzas Armadas de E.E.UU., Les Aspin (demócrata por el estado de Wisconsin), presentó a los dirigentes del Congreso un informe sobre la intervención militar norteamericana en Panamá.

Al destacar el alto nivel de operación de las tropas norteamericanas, el congresista previno en relación a que la intervención militar análoga a algún otro país en desarrollo en el futuro no podrá realizarse tan fácilmente como sucedió en el caso de Panamá.

En opinión de Les Aspin, el éxito de la operación militar en Panamá se debe a que allí se encontraban dislocados ya más de 13.000 efectivos norteamericanos. Jugó determinado papel también la circunstancia de que el derrocado jefe de las Fuerzas de Defensa, el general Noriega, se apartara del mando. Fácilmente se imaginaría qué podría haber pasado en caso de que Noriega hubiera reagrupado sus fuerzas para operaciones guerrilleras en zonas selváticas del país.

El informe critica al mando de la Fuerza Aérea de E.E.UU. por haber tomado la decisión de emplear en los combates en Panamá sofisticados cazas-bombarderos F-117, desarrollados con la tecnología "Stealth".

Al respecto apuntó Les Aspin que los mencionados aparatos se utilizaron donde podían ser más eficientes otros tipos de aviones militares. Al calificar de "exhibitorio" el empleo de los mencionados aviones F-117 en combates, puntualizó que perseguía lograr se aumenten asignaciones en rubros de los programas de desarrollo de los aviones "Stealth" en el presupuesto federal de E.E.UU. para el próximo año financiero.

lo curioso

Diamante gigangte

Yakutsk, enero 12. (TASS). Un diamante de 320,6 quilates fue extraído de los yacimientos del pueblo de Udachni.

Por su tamaño y peso cede únicamente en varios quilates a la piedra preciosa hallada anteriormente y que lleva el nombre de XXVII Congreso del PCUS.

Este diamante recibió el nombre "Alexander Pushkin" en honor del 250 aniversario del natalicio del poeta y próximamente será expuesto en el fondo diamantino de la URSS.

Década caliente

Londres, enero 13 (XINHUA). Los años 80 fueron la década más calurosa de la tierra desde que comenzaron registros, según investigaciones reveladas recientemente por la Oficina Meteorológica de In-

glaterra.

6 de los 10 años más calurosos transcurrieron en la década 80, entre ellos 1988 registró una temperatura más alta que todos los años y 1989, uno de los cinco con la temperatura más caliente desde el siglo 19.

El orden de los 10 años más calurosos son 1988, 1987, 1983, 1944, 1989, 1981, 1938, 1941, 1980 y 1958.

A partir de 1900, la temperatura promedio se ha incrementado en cerca de 0,5 centígrados. Climatologistas predijeron que hasta mediados del próximo siglo, la temperatura podría subir en 40° centígrados.

El calentamiento global fue causado por el efecto invernadero producto de gases invernaderos tales como el bióxido carbónico. Ciertos científicos consideran que una de las razones del calor de los años 80 es El Niño, fenómeno natural ocurrido cada 5 u 8 años.



Panamá: prepotencia del invasor.

A los hombres que pasan de los cuarenta

Usted se preguntará por qué he resuelto hablar precisamente de los hombres. La respuesta la dan las estadísticas: en algunos países europeos, el 43% de los hombres empiezan a sufrir trastornos del sistema cardiovascular. En las mujeres, el porcentaje es del 23%. La hipertensión y la isquemia matan respectivamente, dos y cinco veces y media más hombres que mujeres. Por último, la esperanza de vida de los hombres es unos ocho años más corta, y esa diferencia va en constante aumento.

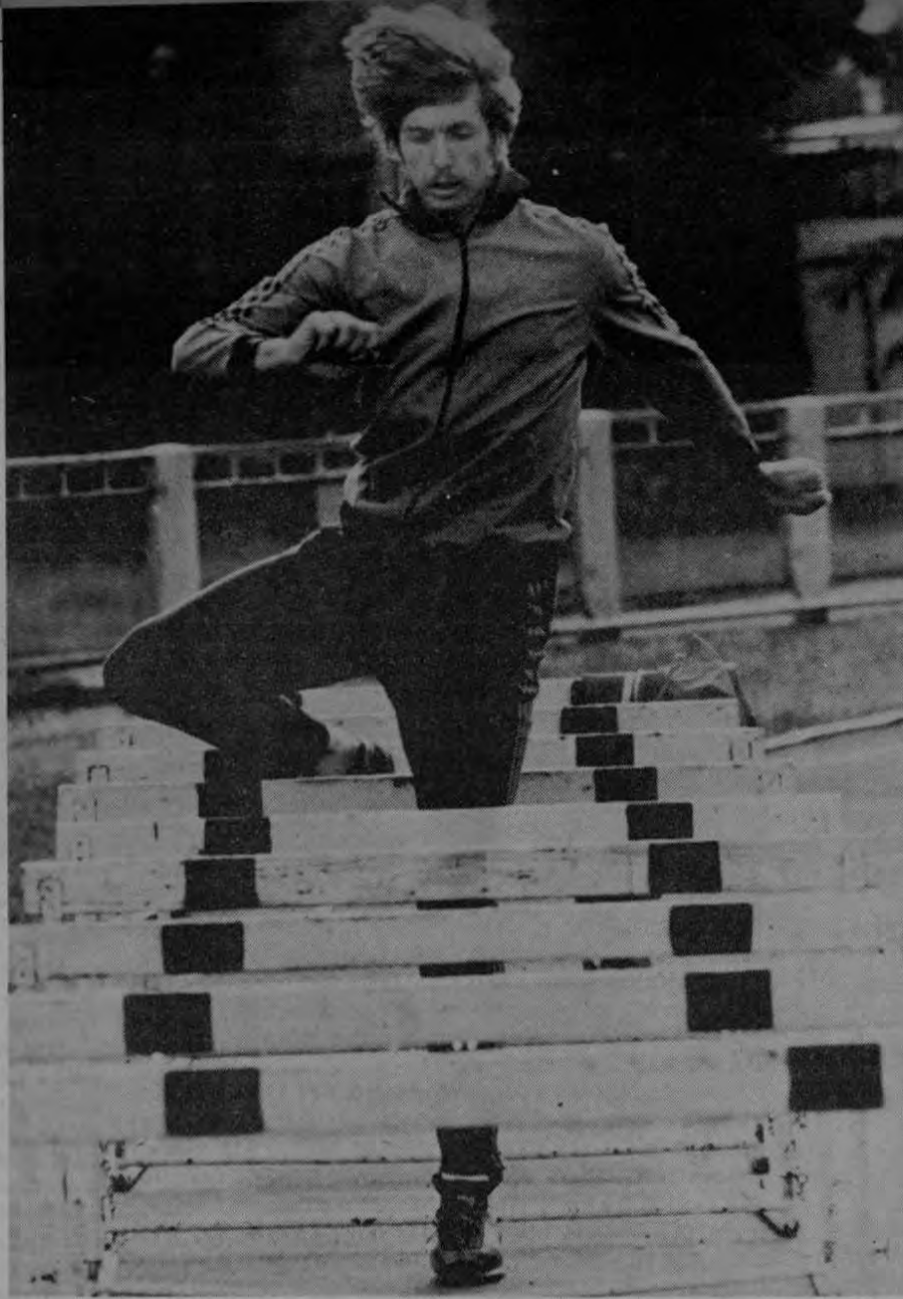
¿Cuándo empiezan los hombres a ceder posiciones? Los médicos estiman que después de los cuarenta. Pasada esa "cota", suele dejarse sentir el corazón.

Convengamos, antes de continuar, que no se trata de los dos o tres primeros años después de los cuarenta, sino de los dos o tres decenios, como mínimo, que se debe vivir sin enfermar, con el máximo rendimiento para uno mismo y para los que le rodean. Los cuarenta años es la edad de madurez física y creadora. Pero también es, precisamente, en esa edad cuando la despreocupación por la salud puede empujar la piedra que origina la avalancha de los achaques.

Naturalmente, la medicina contemporánea puede mucho. Hemos aprendido a conservar la vida después de varios infartos y a devolver la capacidad de trabajo después de gravísimas lesiones del sistema cardiovascular. Hoy día son ya muchos los cirujanos que operan el corazón. Sin embargo, es evidente que detener el desarrollo de una enfermedad encierra mayores dificultades que prevenirla a su debido tiempo. Lo único que se necesita para ello es analizar meticolosamente las causas que la han originado.

En principio, ya las conocemos. Una de las más nefastas es el abuso del alcohol, con todas las consecuencias que de ello derivan. Entre las demás ocupan el primer lugar las "sobrecargas" del sistema nervioso. Nuestras observaciones muestran que, por ejemplo, el infarto del miocardio lo sufren con mayor frecuencia que otras las personas que han experimentado fuertes conmociones: el hundimiento de sus planes personales, la muerte de seres cercanos o contratiempos en el trabajo. Esas personas sufren de insomnio, dolores de cabeza y malestar en la región cardíaca. Poco antes del infarto, las invade una inquietud crónica, un constante sentimiento de zozobra. Por último, en vísperas del ataque, casi el cuarenta por ciento de los pacientes sufrieron traumas psicológicos que fueron, por decirlo así, la "última gota".

Preveo la objeción de que tales situaciones críticas se dan también en nuestra vida antes de los cuarenta años. ¿Por qué, no obstante, hacemos hincapié en esa edad? Como regla, el hombre a los cuarenta es ya una personalidad definitivamente formada, un individuo que no sólo respon-



de de su trabajo, sino también de la actividad de sus subordinados y del bienestar de sus hijos y demás seres cercanos. Es un hombre con concepciones ya firmes de las normas de conducta, con su sentido concreto de la dignidad propia, con su "yo".

Para tal persona, una injusticia evidente o una ofensa inmerecida son en muchos casos más terribles emocionalmente, por sus consecuencias, que, por paradójico que pueda parecer, un evidente peligro para su vida.

Puede traer también consecuencias graves una atmósfera familiar insana, conflictiva.

Por último, después de los cuarenta años no se puede pasar por alto el factor puramente físico: para esa edad, los vasos suelen perder su elasticidad y las contracciones del corazón no son ya tan plenas como antes.

Lo más sencillo sería aconsejar: no se pongan nerviosos. Pero comprendemos que las "sobrecargas emocionales", tanto las positivas como las negativas, no se pueden evitar. La tarea es otra: a los contratiempos y las amarguras hay que contraponer la firmeza, la capacidad de dominarse. Concretamente, reporta buenos resultados la autosugestión, llamada también entrenamiento autógeno.

No es menos importante un buen descanso. No se trata tan sólo de un acertado régimen del día: levantarse temprano, hacer gimnasia, no tomar café y no comer grasas. No querría imponer a nadie tal modo de vida, pues es claro que no vale para todos. Si pasa usted de los cuarenta, tendrá su propia idea del confort en la vida.

Mi consejo está más bien relacionado con la esfera emocional de la existencia. Ni el régimen de comidas ni la actividad muscular pueden sustituir al buen humor. Este depende en gran medida de nosotros mis-

mos. Los disgustos en el trabajo, las colisiones inmotivadas e insensatas en los lugares públicos... ¿No es, acaso, más fácil evitarlas, cuidar de los nervios de uno mismo y de los semejantes?

El buen humor nos acompaña durante el descanso activo, cuando vamos de pesca, paseamos por el bosque, trabajamos en nuestro taller doméstico o vemos una buena película o una función de teatro.

Hay un "remedio" universal que uno puede forjar en sí mismo y consolidar. Me refiero a la capacidad de encontrar alegría, satisfacción y encanto en detalles de la vida cotidiana imperceptibles a primera vista.

Como médico no puedo menos de decir que el procedimiento más eficiente de lucha contra las enfermedades es la profilaxis. Para vencer las dolencias hay que descubrirlas a tiempo. Durante dos años, científicos de varios países sometieron a observaciones dinámicas a trabajadores de empresas industriales, empleados de teléfonos y pacientes de las policlínicas de distrito. Se pudo establecer que muchos de ellos no sospechaban siquiera que estaban enfermos. Por ejemplo, cerca del 40% de los hombres que pasan de los cuarenta sufren hipertensión y no están enterados. Eso significa que no se tratan. La cosa tiene su explicación: la hipertensión no lleva de golpe a consecuencias graves. Al principio se manifiesta muy "túmidamente": cansancio elevado, flogera, debilidad, dolores de cabeza periódicos. Algunos toman todo eso por síntomas de enfriamiento.

Se diría que no hay nada más sencillo que visitar oportunamente al médico. Pero la mayoría dicen despreocupadamente que no tienen tiempo. Hoy no tienen tiempo y mañana, ¡ay! puede ser demasiado tarde.

En un número anterior iniciamos la publicación de materiales sobre plantas medicinales y prometimos continuar. Ahora hacemos efectivo ese compromiso. El material que presentamos a continuación se basa en un documento editado por el Ministerio de Educación Pública.

Las plantas son mejores para el organismo que los productos químicos. Su éxito recide en ser persistentes en su uso.

Las virtudes medicinales de plantas está en su mayor parte en sus componentes: Clorofila, ácidos, aceites, vitaminas, sales minerales, alcaloides, enzimas, etc.

Para que las plantas medicinales no pierden su valor terapéutico, deben recogerse cuando no estén húmedas por el sereno, deben secarse a la sombra, porque los rayos fuertes del sol reducen su poder curativo, por eso es mejor utilizar las plantas frescas y verdes y no secas, que sean plantas sanas. Para eso forme su jardín medicinal. Se recogen en terreno no recién rociado con insecticidas y no contaminados.

Si se utilizan las plantas secas es necesario tenerlas bien conservadas y empacadas, anotando en su envase para qué sirven, la dosis y su preparación como medicamento.

Se conservan hasta por un año en cajas o frascos en lugares secos. No es aconsejable medicarse con plantas conocidas como venenosas para no intoxicarse. Ejemplos: Tapatí, pichichío, narciso.

Las plantas y hierbas se utilizan frescas o secas, picadas y molidas: toda la planta o parte de ella, hojas y cohollos, flores, frutos, cáscaras, raíces lavadas, picadas, frescas y secas.

Aplicación de hierbas y plantas en los medicamentos

1. En forma de tes:

Endulzados con miel de abeja o dulce de tapa los tes se preparan diariamente, la porción que se va a utilizar es la siguiente:

a) *Tisana*: Una vez que el agua está hirviendo se le agrega la hierba, se tapa y se deja hervir por cinco minutos más, se cuela y se toma.

b) *Infusión*: Es propia para cohollos, hojas y flores. Se vierte agua hirviendo sobre el vegetal desmenuzado, se tapa y se deja reposar por unos 10 minutos. Se cuela y se toma.

c) *Cocimiento*: Se somete a cocimiento parte de un vegetal por un período de un cuarto a media hora. Se cuela y se sirve.

d) *Maceración*: Se pone en remojo el vegetal algo triturado ya sea en agua o en vino, alcohol, durante 10, 20, 24 horas y a veces hasta 15, 30 días, etc.

e) *En forma de jugos o frescos*: Se muele el vegetal, el fruto puede ser licuado. Ejemplos: zanahoria, caña agria, frutas de rosa, chayote.

f) *En ensaladas*: Se utiliza mucho en esta forma el yantén, verdolaga, diente de león.

g) *Baños*: Los baños se utilizan para uso externo y aún se puede hacer uso de plantas que no son ingeribles por ser algo tóxicas como el narciso, runa de noche. Ejemplos: eucalipto, juanilama, zacate de limón, zorrillo.

h) *Cataplasmas o compresas*: para calmar neuralgias, contusiones, etc. Se puede utilizar como: hierbas frescas o frutos, hierbas secas, en forma de pastas, macerando la planta, compresas cocinando las hierbas en dosis fuertes.

i) *Gárgaras o enjuagues*: Se prepara un cocimiento y se hacen enjuagues de garganta generalmente se aplica por la mañana y por la noche.

j) *Inhalaciones*: Las hierbas se colocan en un recipiente con agua, se hierven y por medio de un embudo se inhalan los vapores y se envuelve la cabeza con un paño.

Iván Mraz:

"Con espíritu latino y estructura europea"

Martín Rodríguez

Hace doce años vino por primera vez a Costa Rica. Desde octubre de 1978 y hasta marzo de 1981 fue el director técnico de Liga Deportiva Alajuelense, salvándola de una de las peores crisis de la institución y llevándola a la cúspide con la obtención del título de campeón en la temporada 80-81.

Hoy, nueve años después, de regreso a la Liga, encuentra que todos los planes trazados para modernizar la institución, tanto en lo organizativo como en lo deportivo se habían enviado al baúl de los recuerdos y por el contrario reinaba el desorden.

Iván Mraz, nacido en Checoslovaquia hace 49 años, es hoy el gerente deportivo de LDA, puesto como él dice—totalmente desconocido en el ambiente deportivo costarricense. Su puesto original iba a ser el de entrenador del primer equipo, sin embargo, al llegar a Costa Rica ya lo era Juan José Gámez quien a su vez sería el asistente.

En declaraciones para Adelante, Iván Mraz cuestiona el papel que vienen desempeñando los directivos, entrenadores, árbitros y jugadores, así como la calidad y la organización del fútbol costarricense. Las selecciones nacionales, el Mundial, los cambios políticos en su país y su influencia en el deporte son también temas analizados en esta entrevista.

¿Cuáles es su labor dentro de la Liga y cuál la situación del fútbol nacional?

En la Liga mi puesto es el de gerente deportivo. Planifico la organización deportiva en LDA, desde el movimiento de personal hasta la coordinación con los cuerpos técnicos de las diferentes categorías, con el objetivo de levantar, tanto en lo deportivo como lo organizativo, a la institución. Por la situación que afronta la Liga la prioridad en estos momentos es la consolidación del equipo de primera y la organización de las ligas menores.

Sobre el fútbol costarricense sinceramente creo que no se ha hecho nada por mejorarlo y las diferencias con otros países se han hecho más grandes y por lo tanto se ha retrocedido, creo que han querido copiar el fútbol de fuerza atlética pero lo han hecho muy mal. En la LDA los planes que dejé anteriormente no se cumplieron y por eso la crisis. Los problemas económicos que tienen los clubes en la quiebra, en estos momentos, se deben exclusivamente a la mala organización.

En los últimos diez años ha bajado la calidad del fútbol, hay pocas personas con mentalidad creativa. Faltan canchas, incluso equipos de primera no tienen canchas y los que tienen no cuentan con los requisitos para poder utilizarlas, las gramillas y las medidas son desastrosas.

El arbitraje también ha bajado su nivel anterior, no hay árbitros de la calidad de un Luis Paulino Siles. Berny Ulloa ha bajado su rendimiento y hay peligro que caiga en la mediocridad.

Por otra parte un país con tres



millones de habitantes no puede tener dos campeonatos (1era. y 2da. división), los equipos se quitan afición entre sí, la asistencia de aficionados se reduce, las taquillas son malas y la crisis continúa.

¿Cuál es la solución a estos problemas?

Habría que empezar por los directores técnicos. Hay que crear una escuela para entrenadores, por la que tengan que pasar, inclusive, los entrenadores extranjeros para medir su capacidad y dependiendo de ello si se le permite entrenar en el país. Para dirigir es necesario tener conocimientos que no se adquieren con el solo hecho de haber sido jugador.

Por otro lado, los equipos no pueden seguir pagando altas sumas por jugadores mercenarios, que cobran mucho y hacen poco por la institución. La reorganización de las ligas menores es muy importante, es la base del equipo de la primera división y debe ser muy sólida. Mi labor en la LDA es crear escuelas de fútbol en toda la provincia alajuelense, con el objetivo de formarlos de la mejor manera y cuando jueguen con el equipo lo harán más por amor a la camiseta que el dinero.

Sabemos que ese es el camino más difícil y largo, pero los beneficios son grandes en lo económico y en lo deportivo.

Para eso también hacen falta canchas alternas, lo aconsejé hace diez años pero no se compraron, ahora no solo hacen falta sino que cuestan mucho más.

¿Está consolidado el equipo de primera división?

No lo creo, hace falta mucho más trabajo. El equipo es joven pero también hay experiencia, se está en una etapa de cambio de generacio-

nes de jugadores y de sistema de fútbol practicado, para el año entrante tendremos un equipo verdaderamente consolidado.

Hemos tenido que realizar los cambios sobre la marcha y eso hay que hacerlo con cuidado para que los muchachos no tengan problemas.

También para que el equipo camine bien hacen falta cambios en la institución como tal, hay que modernizarla. He presentado un plan a la junta directiva, en un período de cinco años lograremos la transformación necesaria, en los dos primeros años se puede llegar a un máximo de rendimiento. Mi sueño es, una asociación moderna, con espíritu latino, pero con una estructura ti-

po europeo.

Para lograr esto es necesario que en LDA y en todos los clubes de primera división se empiece a dominar la palabra profesionalismo, lo que no significa, exclusivamente, que un club le pague al jugador. Profesionalismo es un contrato entre una institución (LDA) y un jugador, este tiene la obligación de trabajar a conciencia por su club, si no, se despide.

Profesionalismo significa que la institución debe velar por el buen funcionamiento de cada comisión y de cada funcionario, que en cada trabajo que se haga tenga los resultados esperados, de lo contrario tomar las medidas que convengan para solucionar los problemas que se

presentan.

Profesionalismo significa que si los dirigentes del club, los entrenadores y los preparadores físicos dicen que los jugadores están preparados adecuadamente y pueden jugar domingo, miércoles, domingo, entonces los jugadores deben hacerlo y con ganas, con orgullo y amor por su camiseta.

¿La ausencia de afición a los estadios es por problemas económicos?

No es lo principal, como tampoco es la forma como se está jugando el campeonato (domingo, miércoles, domingo). Si yo como aficionado al fútbol tengo la posibilidad de quedarme en casa, con mi familia y amigos, tomando algo y comiendo, en un lugar tranquilo con el televisor para ver mi equipo favorito o a otros equipos, no hay fuerza en este mundo que me haga moverme a ir al estadio.

Por eso estamos perdiendo terreno, perdiendo afición; si bien la calidad del fútbol ha bajado, muchas veces se observan buenos encuentros. Algo importante es que si el aficionado paga su entrada y el club le paga a los jugadores su salario, los jugadores tienen la obligación de entregarles a los aficionados lo mejor de sí mismos en la cancha y los aficionados tienen el derecho de exigirles un buen desempeño.

En la Liga se está trabajando por mejorar la calidad del fútbol que se practica, creo que clubes como Heredia y Saprissa también hacen su esfuerzo, confío sinceramente que el fútbol costarricense mejorará mucho en el futuro.

Próxima semana

- La Selección y el Mundial.
- Cambios en Checoslovaquia.
- Nuestro sistema de juego en Italia y el sistema táctico mundial.

Nuestros rivales

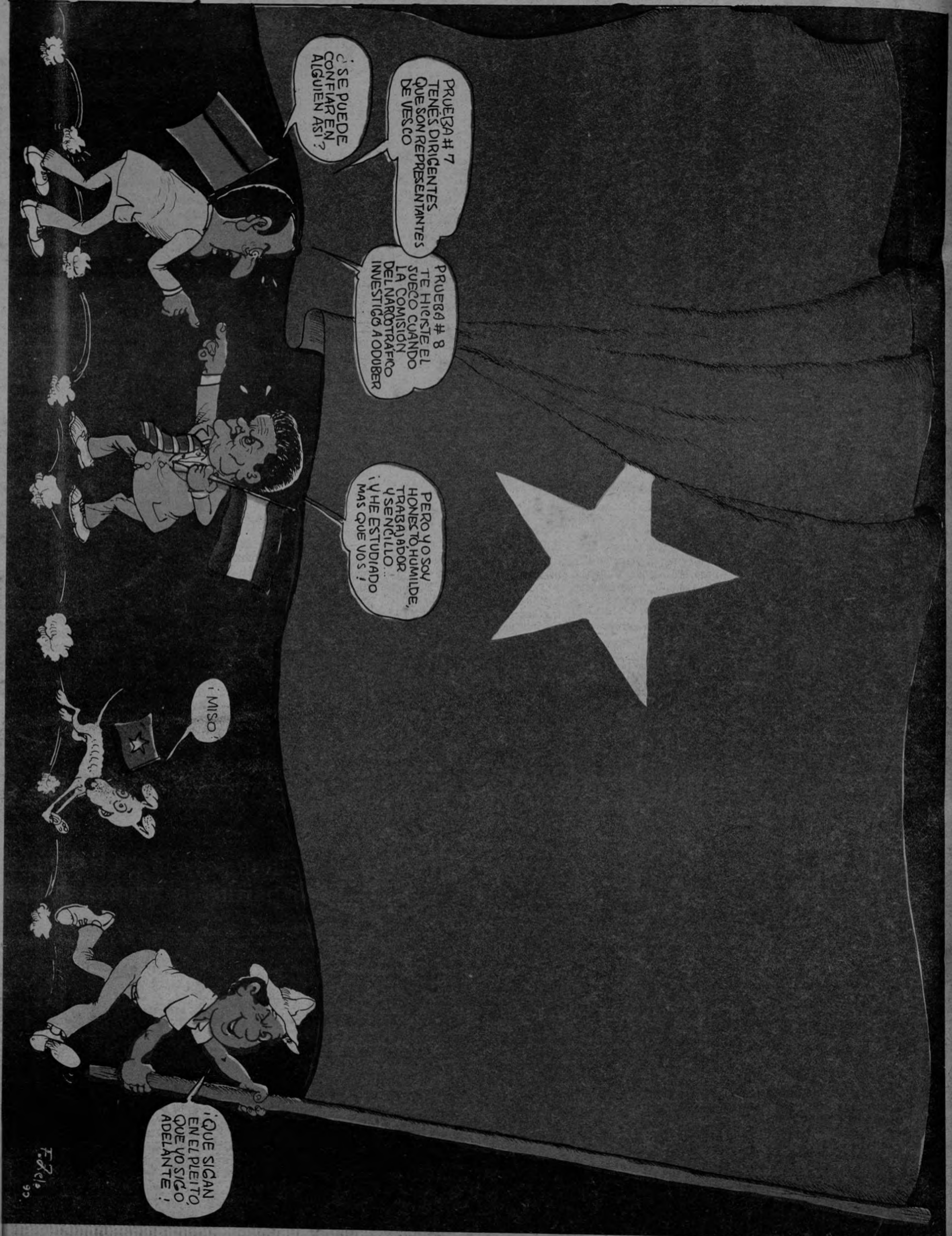
Escocia

- Capital: Glasgow
- Territorio: 77.171 Km²
- Habitantes: 5, 094.000
- Principales productos: Carbón, pesca, maquinaria, tejidos, yute, lino, lana, hierro, acero, químicos, conservas, whisky.
- Federación: fundada en 1873
- Afiliación: 150.000
- Colores: camiseta azul, pantalón blanco, medias rojas.
- Campeón 1 era. división: Glasgow Rangers
- Mundiales: séptimo campeonato mundial, quinto consecutivo.
- Técnico: Andy Roxburgh (45 años)
- Esquemas de juego: 4-4-2
- Formación utilizada: Leighton, Nicol, Gough, Mac Leish, y Malpas, Mac Stay, Aitken, MacLeod y Strachan; Mc Coist, y Johnston.





LA SEMANA en SERIO



¿SE PUEDE
CONFAR EN
ALGUIEN ASI?

PRUEBA # 7
TENES DIRIGENTES
QUE SON REPRESENTANTES
DE VESCO

PRUEBA # 8
TE HICISTE EL
SUECO CUANDO
LA COMISION
DEL NAROTRAFICO
INVESTIGO A ODUBER

PERO YO SOY
HONESTO HUMILDE,
TRABAJADOR
Y SENCILLO...
¿Y HE ESTUDIADO
MAS QUE VOS ?

¡ MISO !

¡ QUE SIGAN
EN EL PLEITO,
QUE YO SIGO
ADELANTE !

F. J. C. 93

m
co
al
da
U
pu
de

co
di
la

Pa